

MANUAL

EVOLVEO

MODEL

VERSION / DATE

StrongPhone H1

III. / 9. 5. 2025



CZ

SK

EN

HU

RO

BG

GR

SL

LV

**Obsah / Content / Tartalom / Cuprins / Съдържание /
Περιεχόμενα / Vsebine / Turinys**

Česky.....	4
Slovensky.....	22
English	40
Magyar	57
Română	75
Български.....	94
Ελληνική.....	114
Slovinčina.....	135
Lietuvių.....	153

Obsah

ÚVOD	4
NEJAKTUÁLNĚJŠÍ VERZE UŽIVATELSKÉHO MANUÁLU.....	4
OBSAH BALENÍ	5
SPECIFIKACE.....	5
POPIS JEDNOTLIVÝCH ČÁSTÍ.....	6
POPIS IKON.....	8
UVEDENÍ TELEFONU DO PROVOZU	8
ZÁKLADNÍ FUNKCE	10
POKYNY K ÚDRŽBĚ	18
ZÁRUČNÍ A POZÁRUČNÍ SERVIS	19

ÚVOD

VÍTEJTE V RODINĚ VÝROBKŮ ZNAČKY EVOLVEO

- Před uvedením tohoto výrobku do provozu si, prosím, pečlivě přečtěte celý tento uživatelský manuál až do jeho konce, a to i v případě, že jste z minulosti již obeznámeni s používáním výrobku podobného typu.
- Uschovejte tento uživatelský manuál pro případ další potřeby – je nedílnou součástí výrobku a může obsahovat důležité pokyny k uvedení výrobku do provozu, k jeho obsluze a péči o něj.
- Zajistěte, aby si i ostatní osoby, které budou tento spotřebič používat, přečetly tento uživatelský manuál.
- Jestliže tento spotřebič předáte, darujete nebo prodáte dalším osobám, předejte jim společně s tímto výrobkem i tento uživatelský manuál a upozorněte je na nutnost jeho přečtení.
- Po dobu záruky doporučujeme uschovat originální balení výrobku - spotřebič tak bude chráněn nejlepším možným způsobem při případné přepravě.

NEJAKTUÁLNĚJŠÍ VERZE UŽIVATELSKÉHO MANUÁLU

Vzhledem k neustále probíhajícím inovacím výrobků značky EVOLVEO a změnám v legislativě najdete vždy nejaktuálnější verzi tohoto uživatelského manuálu na webových stránkách www.evolveo.com nebo jednoduchým naskenováním níže zobrazeného QR kódu mobilním telefonem:



OBSAH BALENÍ

- StrongPhone H1
- Handsfree sluchátka
- Mini šroubovák
- Uživatelský manuál
- Rychlá uživatelská příručka

SPECIFIKACE

- Podporovaná pásma: GSM 850/900/1800/1900
- Paměť RAM: 32 MB
- Paměť ROM: 32 MB
- Stupeň krytí: IP68
- Displej: 2,8" IPS
- Fotoaparát: 2 Mpx
- Rozlišení displeje: 240 × 320 px
- Dobíjecí port: USB typ C
- Kapacita baterie: 5 000 mAh

POPIS JEDNOTLIVÝCH ČÁSTÍ

Název tlačítka	Popis klávesy
1 Navigační tlačítko	• V pohotovostním rozhraní můžete vstoupit do hlavní nabídky. • Přijměte hovor
2 Tlačítko volání	• Uskutečnění nebo přijetí hovoru. • Stisknutím tlačítka volání v pohotovostním režimu zobrazíte celý protokol hovorů.
3 Levé funkční tlačítko	• Vstupte do hlavní nabídky.
4 Pravé funkční tlačítko	• Ukončení aktivního hovoru nebo odmítnutí hovoru. • Stisknutím tlačítka zpět v pohotovostním režimu zobrazíte telefonní seznam.
5 Tlačítko konce hovoru	• Ukončení aktivního hovoru nebo odmítnutí hovoru. • Podržením tohoto tlačítka zapnete/vypnete mobilní telefon. • Ukončení libovolného rozhraní do pohotovostního režimu.
6 Tlačítka 0~9	• Zadávání čísel nebo znaků při úpravách textu. • Powerbanka (8). • Svítidla (0). • Podržením tlačítka * zadejte +, P, W. • Stisknutím tlačítka * vložíte při editaci zprávy mezeru, s výjimkou režimu zadávání čísel. • Stisknutím klávesy 1 můžete při úpravách textu vkládat běžné symboly, s výjimkou režimu zadávání čísel.
7 Tlačítko # / Tlačítko *	1. Stisknutím klávesy # změníte režim zadávání při úpravách textu. 2. Stisknutím a podržením # přepnete do tichého režimu.

	1. Stisknutím klávesy * zobrazíte okno symbolů v režimu zadávání textu. 2. LFT + * Zámek obrazovky.
8 SOS tlačítko	1. Podržením tlačítka spustíte funkci SOS a automaticky vytočíte telefonní číslo tísňového kontaktu.
9 Sluchátko	/ díra v horním výřezu u displeje
10 Displej	/
11 Kryt baterie	/
12 Fotoaparát	/
13 Svítidla	/ uprostřed na vrcholku telefonu
14 Porty 3.5 mm Jack / USB-A / USB-C	/ uprostřed ve spodku telefonu



POPIS IKON

Ikona	Popis
	Síla signálu GSM
	Uživatelské profily
	Zmeškaný hovor
	Nová zpráva
	Indikátor napájení
	Alarm
	Bluetooth

UVEDENÍ TELEFONU DO PROVOZU

Nabíjení

Pro nabíjení tohoto modelu mobilního telefonu použijte napájecí adaptér s koncovkou USB-C (Type C) s výstupem alespoň 1A (adaptér není součástí dodávky).

Zapnutí/vypnutí telefonu

1. Podržením tlačítka ukončení hovoru zapnete telefon. Telefon automaticky vyhledá síť
2. Když je telefon zapnutý, podržte klávesu ukončení hovoru pro vypnutí telefonu.

Vyjmutí a instalace baterie

Příloženou Li-ion baterii spolu s telefonem lze po vybalení používat. Při prvních třech použití plně vyčerpajte energii a plně ji nabijte, aby nová baterie dobře fungovala.

Instalace baterie

1. Vložte baterii do přihrádky na baterii, mějte na paměti, že kovový konec baterie by měl být vložen jako první
2. Nasaďte zadní kryt

Vyjmutí baterie

1. Sundejte zadní kryt
2. Položte prst na boční úchyt pro prsty a poté baterii z úchytu pro prsty zvedněte, abyste ji mohli vyjmout

Vložení karty SIM

1. Vypněte telefon a odpojte ostatní externí napájení
2. Sundejte zadní kryt a vyjměte baterii telefonu
3. Vložte kartu SIM do slotu pro kartu SIM v telefonu

USKUTEČNĚNÍ NEBO PŘIJETÍ HOVORU

Uskutečnění hovoru

1. Zadejte telefonní číslo
2. Stisknutím tlačítka volání hovor uskutečníte
3. Stisknutím tlačítka konce hovoru nebo pravého funkčního tlačítka hovor ukončíte

Přijímání hovorů

1. Stisknutím tlačítka volání hovor přijmete
2. Stisknutím tlačítka konce hovoru nebo pravého funkčního tlačítka hovor ukončíte nebo odmítnete

ZÁKLADNÍ FUNKCE

TELEFONNÍ SEZNAM

Menu → Telefonní seznam

V mobilním telefonu máte 2 tel. seznamy: SIM karta a mobilní telefon. Do mobilu lze uložit 500 telefonních čísel. Kapacita SIM karty závisí na jejím typu.

Možnosti provádění úprav a akcí

- 1. Přidat nový kontakt:** zadejte jméno, telefonní číslo a e-mail kontaktu
- 2. Zobrazit kontakt:** v případě, že se jedná o telefonní číslo, můžete si zobrazit informace o aktuálním kontaktu
- 3. Odeslat textové zprávy:** odesílání textových zpráv na aktuální kontakt
- 4. Volat:** volání na aktuální kontakt
- 5. Upravit:** úprava položek aktuálního kontaktu
- 6. Smazat kontakt:** smazání aktuálního záznamu
- 7. Kopírovat kontakty:** kopírování ze SIM1/SIM2 karty do mobilu a z mobilu do SIM1/SIM2.
- 8. Přidat kontakt na černou listinu:** kontaktům, které jsou na černé listině nebude umožněno vytáčet vaše telefonní číslo
- 9. Označit několik položek:** lze označit několik kontaktů
- 10. Nastavení telefonního seznamu:** Preferované úložiště kontaktů, Rychlá volba (8 kontaktů)

Extra kontakty (nastavení čísla telefonu a nouzových čísel),
Stav paměti, Kopírování kontaktů, Přesouvání kontaktů,
Smazání všech kontaktů

Menu → Zprávy

1. Napsat zprávu: v této nabídce můžete vytvářet zprávy SMS.

můžete zadat obsah, který chcete odeslat na zadané číslo

2. Doručená pošta: výběrem možnosti Doručená pošta

zobrazíte přijaté zprávy

[Zobrazit]: zkontrolujte přijaté zprávy SMS

[Odpovědět]: odpovězte odesílateli prostřednictvím textové zprávy.

[Volat odesílateli]: zavoláte zpět odesílateli

[Přeposlat]: přeposlání původní zprávy nebo upravené zprávy dalším vybraným nebo zadaným kontaktům

[Smazat]: vymaže aktuální zprávu

[Smazat vše]: vymazání všech zpráv ve schránce

[Uložit do telefonního seznamu]: uložení čísla do telefonního seznamu

3. Odchozí zprávy: zobrazení neodeslaných zpráv

4. Koncepty (Drafts): zobrazení uložených konceptů (rozepsaných zpráv)

5. Odeslané zprávy: Zobrazení odeslaných zpráv

6. Nastavení SMS: nastavení konfigurace zpráv a zobrazení informací o paměti schránky zpráv

[SIM1]: úprava konfigurace SIM1

[SIM2]: úprava konfigurace SIM2

[Stav paměti]: zkontrolujte stav paměti SMS zpráv

[Počítadlo textových zpráv]: slouží ke sledování počtu odeslaných nebo přijatých textových zpráv

[Uložit odeslanou zprávu]: možnosti uložení odeslaných SMS zpráv

[Preferované úložiště]: Výběr umístění úložiště.

HOVORY

Menu → Hovory

Historie hovorů a Nastavení hovorů.

HISTORIE HOVORŮ

1. Zmeškané hovory: zobrazení zmeškaných hovorů

2. Vytočené hovory: zobrazení volaných hovorů

3. Přijaté hovory: zobrazení přijatých hovorů

[Zobrazit]: zobrazte aktuální záznam

[Volání]: volání na aktuální číslo (záznam)

[Odeslat textovou zprávou]: odesílání textových zpráv na aktuální záznam

[Uložit do telefonního seznamu]: uložení telefonního čísla do telefonního seznamu

[Přidat na černou listinu]: přidání aktuálního čísla na černou listinu

[Upravit před voláním]: editace kontaktu aktuálního záznamu

[Smazat]: volba pro smazání aktuálního záznamu

4. Všechny hovory: zobrazení všech hovorů

5. Smazat záznamy o volání: můžete vymazat záznamy o volání

NASTAVENÍ VOLÁNÍ

1. Nastavení hovorů na SIM1/SIM2: v nabídce lze nastavit přesměrování, čekání hovoru a další funkce

2. Pokročilá nastavení

[Černá listina]: vložte číslo černé listiny.

[Režim příjmu]: zvolte režim příjmu hovorů, můžete zvolit "libovolné tlačítko" nebo "automatický příjem při režimu náhlavní soupravy.

NASTAVENÍ

Menu → Nastavení

Nastavení základních funkcí telefonu.

1. PROFILY

[Obecný]: můžete upravit typ upozornění, typ vyzvánění, vyzváněcí tóny, hlasitost vyzvánění, tón zprávy a hlasitost zprávy nebo nastavit hlasitost tlačítka a hlasové připomenutí hovoru

[Tichý]: pokud je tento profil aktivní, zvukové upozornění pro příchozí hovory, zprávy SMS a tóny kláves budou vypnuty

[Schůzka]: pokud je tento profil aktivní, upozornění na příchozí hovor se změní z vyzvánění na vibrace, čímž se zabrání přerušení běžné schůzky

[Venku]: zapnutím tohoto profilu bude váš telefon znít hlasitěji, takže vám neuniknou důležité informace

[Sluchátka]: po připojení sluchátek se telefon automaticky převede do režimu sluchátek, odpojením náhlavní soupravy se vrátíte do původního obnoveného režimu

2. NASTAVENÍ SIM KARET

Povolit Dual SIM, Povolit pouze SIM1, Povolit pouze SIM2

3. NASTAVENÍ TELEFONU

[Čas a datum]: Nastavte čas a datum

[Jazyk]: Vyberte jazyk telefonu

[Jazyk psaní]: Nastavte předvolený způsob zadávání textu

[Displej]: Tapeta, Automatické zamykání obrazovky, Animace zapnutí displeje, Animace displeje pro vypnutí, Zobrazit datum a čas

[Vyhrazené klávesy]: nastavte klávesové zkratky pomocí směrových tlačítek nahoru, dolů, doleva a doprava na telefonu.

[Letový režim]: vyberte letový režim, přerušíte veškerou komunikaci

[Různá nastavení]: nastavte jas telefonu a dobu podsvícení

[Zámek zařízení]: zapnutím této funkce zvolíte zavření obrazovky stisknutím tlačítka konce hovoru.

4. NASTAVENÍ SÍTĚ

Vyberte nastavení sítě pro SIM1 nebo SIM2

5. NASTAVENÍ ZABEZPEČENÍ

[Zabezpečení SIM1 nebo SIM2]: aktivace nebo deaktivace zámku SIM1 nebo SIM2

[Zabezpečení telefonu]: Zámek telefonu, Změna hesla

6. PŘIPOJENÍ

[Bluetooth]: zapnutí nebo vypnutí Bluetooth, viditelnost, vyhledání okolních zařízení, nastavení názvu Bluetooth, nastavení adresy úložiště.

7. OBNOVENÍ TOVÁRNÍHO NASTAVENÍ

Zadáním hesla, obnovte systém do továrního nastavení (výchozí heslo je "1234").

AUDIO PŘEHRÁVAČ

Menu → Audio Přehrávač

Audio přehrávač může přehrávat soubory MP3 a podobně, umožňuje poslouchat zvukové soubory prostřednictvím náhlavní soupravy nebo reproduktoru.

[Play]: přehrávání hudby

[Obnovit seznam]: aktualizace položek skladeb

[Nastavení]: přehrávání hudby z telefonu nebo paměťové karty, nastavení automatických aktualizací, opakování skladby, náhodné přehrávání, přehrávání na pozadí, zobrazení textů písní

MULTIMÉDIA

Menu → Multimédia

1. FOTOAPARÁT

Vstupte do fotoaparátu

[Přepnout na videorekordér]: přes tuto nabídku přepnete na videorekordér

[Fotografie]: náhled pořízených a v telefonu uložených snímků

[Nastavení fotoaparátu]: nastavení zvuku závěrky, expozice, vyvážení bílé, zpoždění snímání atd.

[Nastavení snímků]: nastavení velikosti a kvality snímků

Nastavení efektů]: nastavení speciálních efektů fotografií

[Úložiště]: prostřednictvím této nabídky lze nastavit umístění pro ukládání fotografií

[Obnovit výchozí nastavení]: obnovení výchozích nastavení fotoaparátu

2. PROHLÍŽEČ OBRÁZKŮ

Prohlížení nebo úprava fotografií uložených v albu

[Zobrazení]: zobrazení vybraných snímků

[Odeslat]: snímky můžete odeslat pomocí Bluetooth

[Použít jako]: použít snímek jako tapetu telefonu, nebo při zapnutí/vypnutí displeje

[Přejmenovat]: přejmenujte obrázek

[Odstranit]: slouží k odstranění obrázku

[Úložiště]: zvolte umístění uložení snímku

[Informace o obrázku]: můžete si zobrazit informace o snímku

3. ZÁZNAM VIDEO

[Nastavení videokamery]: nastavte parametry videokamery

[Nastavení videa]: nastavte parametry pro video

[Úložiště]: nastavte, zda chcete uložit videoklip: Zvolte místo, kam se budou videoklipy ukládat.

[Obnovení výchozího nastavení]: obnovení výchozích nastavení kamery

4. PŘEHRÁVAČ VIDEÍ

[Přehrát]: přehraje vybraný videosoubor

[Odeslat]: odeslání do jiného mobilního telefonu prostřednictvím Bluetooth

[Přejmenovat]: změna názvu souboru nebo složky

[Odstranit]: odstranění souboru

[Uložení]: zvolte cestu k uložení videosouboru pro mobilní telefony / paměťovou kartu.

5. ZÁZNAM ZVUKU

[Nový záznam]: Spustíte nahrávání.

[Seznam (zobrazení záznamů)]: V seznamu je možné přehrát, přejmenovat, smazat, odeslat vybraný záznamu

[Nastavení]: nastavte umístění a formát souboru pro ukládání záznamů

6. FM RÁDIO

[Seznam kanálů]: nastavte seznam kanálů a frekvenci

[Ruční zadávání]: vložte frekvenci ručně

[Automatické vyhledávání]: zvolte "ano" a poté automaticky vyhledejte kanály

[Nastavení]: aktivujte nebo deaktivujte pozadí a reproduktor

[Nahrávání]: aktivace nebo deaktivace nahrávání

[Seznam souborů]: výběr souboru zvukového záznamu

ORGANIZÉR

Menu → organizér

V této nabídce jsou uloženy funkce pro každodenní použití.

[Kalendář]: kalendář vám pomůže zjistit, jaký je den v týdnu, a zkontrolovat aktuální datum

[Čtečka elektronických knih]: zobrazení textových dokumentů

[Budík]: Můžete nastavit 5 časů budíku. U každého z nich můžete nastavit stav budíku, nastavit čas budíku a tón budíku

[Svítilna]: ovládejte zapnutí nebo vypnutí svítilny

[SOS]: podržením tlačítka SOS spustíte funkci SOS a automaticky vytočíte telefonní číslo nouzového kontaktu

Postup nastavení telefonního čísla přidruženého k funkci SOS v menu telefonu:

1) [Nabídka] -> [Organizátor] -> [SOS] -> [Aktivace SOS] -> zvolte "ZAPNUTO"

2) [Číslo SOS] -> [Upravit] -> vložte telefonní číslo -> [Možnosti] -> [Hotovo]

3) [Obsah SOS SMS] -> [Aktivace SOS] -> zvolte "ZAPNUTO"

4) [SOS zpráva] -> napište text zprávy -> [Uložit]

[Powerbanka]: po zapnutí této funkce můžete připojit USB a napájet další zařízení

[Kalkulačka]: mobilní telefon podporuje aritmetické operace

SPRÁVCE SOUBORŮ

Menu → Správce Souborů

V této nabídce můžete spravovat a přiřazovat několik složek přenášením, kopírováním a přesouváním souborů uložených v těchto složkách.

[Otevřít]: rozbalení vybrané složky

[Formátování]: Formátování souborového systému Poznámka:
Ztratíte všechny informace v souborovém systému.

SLUŽBY

Menu → Služby

V této nabídce je možné spravovat SIM Toolkit a další

POKYNY K ÚDRŽBĚ

Zařízení čistěte měkkým hadříkem bez žmolků. K čištění zařízení nepoužívejte čisticí prostředky ani rozpouštědla. K nabíjení používejte pouze originální nabíjecí adaptér.

Záruka se NEVZTAHUJE na:

- Nainstalování jiného firmware než toho, který byl původně nainstalovaný v EVOLVEO telefonu.
- Elektromechanické nebo mechanické poškození telefonu způsobené nevhodným používáním (např. prasklý displej, prasklý přední nebo zadní kryt telefonu, poškozený napájecí USB konektor, slot pro SIM kartu, slot pro microSDHC kartu, vstup pro sluchátka apod.)
- Poškození reproduktoru a sluchátek způsobené kovovými částicemi.

- Poškození přírodními vlivy jako oheň, voda, statická elektřina, vysoká teplota.
- Poruchy způsobené běžným opotřebením.
- Škody způsobené opravami prováděnými nekvalifikovanou osobou
- Firmware telefonu, pokud vyžaduje aktualizaci kvůli změnám parametrů mobilní sítě.
- Poruchy mobilní sítě
- Baterii, pokud si po 6 a více měsících nezachová původní kapacitu (záruka na kapacitu baterie je 6 měsíců).
- Úmyslné poškození.

ZÁRUČNÍ A POZÁRUČNÍ SERVIS

Opravy a servis je možné provádět pouze v autorizovaném servisním místě pro výrobky EVOLVEO (více na www.evolveo.com), jinak můžete mobilní telefon poškodit a přijít o záruku.



Likvidace: Symbol přeškrtnutého kontejneru na výrobku, v příložené dokumentaci či na obalech znamená, že ve státech Evropské Unie musí být veškerá elektrická a elektronická zařízení, baterie a akumulátory po skončení jejich životnosti likvidovány odděleně v rámci tříděného odpadu. Nevyhazujte tyto výrobky do netříděného komunálního odpadu.



PROHLÁŠENÍ O SHODĚ

Tímto společnost Abacus Electric, s.r.o. prohlašuje, že telefon EVOLVEO StrongPhone H1 splňuje požadavky norem a předpisů, které jsou relevantní pro daný typ zařízení.

Plné znění Prohlášení o shodě naleznete na
<http://ftp.evolveo.com/ce/>

Dovozce / Výrobce

Abacus Electric, s.r.o.

Planá 2, 370 01, Česká republika

Email: helpdesk@evolveo.com

Vyrobeno v Číně

Copyright © Abacus Electric, s.r.o.

www.evolveo.com

www.facebook.com/EvolveoCZ

Všechna práva vyhrazena. Vzhled a technická specifikace výrobku se mohou změnit bez předchozího upozornění.

Obsah

ÚVOD	22
NAJAKTUÁLNEJŠIU VERZIU POUŽÍVATEĽSKEJ PRÍRUČKY	22
OBSAH BALENIA.....	23
ŠPECIFIKÁCIE.....	23
POPIS JEDNOTLIVÝCH ČASTÍ.....	24
POPIS IKON.....	26
UVEDENIE TELEFÓNU DO PREVÁDZKY	26
ZÁKLADNÉ FUNKCIE.....	27
POKYN Y NA ÚDRŽBU.....	36
ZÁRUČNÝ A POZÁRUČNÝ SERVIS	37

ÚVOD

VITAJTE V RODINE PRODUKTOV EVOLVEO

- Pred uvedením tohto výrobku do prevádzky si pozorne prečítajte celý návod na použitie až do konca, a to aj v prípade, že ste s používaním podobného typu výrobku oboznámení už v minulosti.
- Tento návod na obsluhu si uschovajte pre budúce použitie - je neoddeliteľnou súčasťou výrobku a môže obsahovať dôležité pokyny na uvedenie do prevádzky, obsluhu a starostlivosť o výrobok.
- Uistite sa, že si tento návod na použitie prečítali aj ďalšie osoby, ktoré budú tento spotrebič používať.
- Ak tento spotrebič darujete, darujete alebo predáte iným osobám, dajte im spolu s týmto výrobkom aj tento návod na použitie a upozornite ich, aby si ho prečítali.
- Počas záručnej lehoty odporúčame uschovať originálny obal výrobku - počas prepravy tak bude spotrebič čo najlepšie chránený.

NAJAKTUÁLNEJŠIU VERZIU POUŽÍVATEĽSKEJ PRÍRUČKY

Vzhľadom na neustálu inováciu výrobkov EVOLVEO a zmeny v legislatíve nájdete vždy aktuálnu verziu tohto návodu na použitie na webovej stránke www.evolveo.com alebo jednoduchým naskenovaním nižšie uvedeného QR kódu pomocou mobilného telefónu:



OBSAH BALENIA

- StrongPhone H1
- Handsfree sluchátka
- Mini skrutkovač
- Používateľská príručka
- Stručná používateľská príručka

ŠPECIFIKÁCIE

- Podporované pásma: GSM 850/900/1800/1900
- RAM: 32 MB
- ROM: 32 MB
- Stupeň pokrytia: IP68
- Displej: 2,8" IPS
- Fotoaparát: 2 Mpx
- Rozlíšenie displeja: 240 × 320 px
- Nabíjací port: USB typ C
- Kapacita batérie: 5 000 mAh

POPIS JEDNOTLIVÝCH ČASTÍ

Názov tlačidla	Popis kľúča
1 Navigačné tlačidlo	- Z pohotovostného rozhrania môžete vstúpiť do hlavnej ponuky. - Odpovedzte na volanie
2 Tlačidlo hovoru	- Uskutočnenie alebo prijatie hovoru. - Stlačením tlačidla hovoru v pohotovostnom režime zobrazíte celý denník hovorov.
3 Ľavé funkčné tlačidlo	- Vstúpte do hlavného menu.
4 Pravé funkčné tlačidlo	- Ukončenie aktívneho hovoru alebo odmietnutie hovoru. - Stlačením tlačidla späť v pohotovostnom režime zobrazíte telefónny zoznam.
5 Tlačidlo ukončenia hovoru	- Ukončenie aktívneho hovoru alebo odmietnutie hovoru. - Stlačením a podržaním tohto tlačidla zapnete/vypnete mobilný telefón. - Ukončenie ktoréhokoľvek rozhrania do pohotovostného režimu.
6 tlačidiel 0~9	- Zadávanie čísel alebo znakov pri úprave textu. • Powerbanka (8). • Svítilna (0). - Stlačením a podržaním tlačidla * zadajte +, P, W. - Stlačením tlačidla * vložíte pri úprave správy medzeru, okrem režimu zadávania čísla. - Stlačením tlačidla 1 môžete pri úprave textu zadávať bežné symboly, okrem režimu zadávania čísel.
7 Tlačidlo # / tlačidlo *	1. Stlačením tlačidla # zmeníte režim zadávania pri úprave textu. 2. Stlačením a podržaním tlačidla # prepnete na tichý režim.

8 Tlačidlo SOS	1. Stlačením tlačidla * zobrazíte okno symbolov v režime zadávania textu. 2. LFT + * Zámok obrazovky. 1. Stlačením a podržaním tlačidla spustíte funkciu SOS a automaticky vytočíte telefónne číslo núdzového kontaktu.
9 Slúchadlo	/ otvor v hornom výreze pri displeji
10 Displej	/
11 Kryt batérie	/
12 Fotoaparát	/
13 Baterka	/ uprostred v hornej časti telefónu
14 Porty 3.5 mm Jack / USB-A / USB-C	/ uprostred v spodnej časti telefónu



POPIS IKON

Ikona	Popis
	Sila signálu GSM
	Profily používateľov
	Zmeškaný hovor
	Nová správa
	Indikátor napájania
	Alarm
	Bluetooth

UVEDENIE TELEFÓNU DO PREVÁDZKY

Nabíjanie

Na nabíjanie tohto modelu mobilného telefónu použite napájací adaptér s konektorom USB-C (typ C) s výstupom aspoň 1 A (adaptér nie je súčasťou dodávky).

Zapnutie/vypnutie telefónu

1. Stlačením a podržaním tlačidla Koniec hovoru zapnete telefón. Telefón automaticky vyhľadá sieť
2. Keď je telefón zapnutý, podržte stlačené tlačidlo ukončenia, čím telefón vypnete.

Demontáž a inštalácia batérie

Dodanú lítium-iónovú batériu s telefónom môžete používať aj po vybalení z krabice. Počas prvých troch použití úplne vybijete energiu a úplne ju nabijete, aby nová batéria dobre fungovala.

Inštalácia batérie

1. Vložte batériu do priestoru pre batérie, pričom nezabudnite, že kovový koniec batérie by mal byť vložený ako prvý.
2. Vymeňte zadný kryt

Vybratie batérie

1. Odstráňte zadný kryt
2. Položte prst na bočnú rukoväť a potom batériu z rukoväte vyberte.

Vloženie karty SIM

1. Vypnite telefón a odpojte ostatné externé napájanie
2. Odstráňte zadný kryt a vyberte batériu telefónu
3. Vložte kartu SIM do zásuvky na kartu SIM v telefóne.

USKUTOČNENIE ALEBO PRIJATIE HOVORU

Uskutočnenie hovoru

1. Zadajte svoje telefónne číslo
2. Stlačením tlačidla hovoru uskutočníte hovor
3. Stlačením tlačidla ukončenia hovoru alebo pravého funkčného tlačidla ukončíte hovor

Prijímanie hovorov

1. Stlačením tlačidla hovoru prijmete hovor
2. Stlačením tlačidla ukončenia alebo pravého funkčného tlačidla ukončíte alebo odmietnete hovor

ZÁKLADNÉ FUNKCIE

TELEFÓNNY ZOZNAM

Menu → Telefónny zoznam

Váš mobilný telefón má 2 tel. zoznamy: Karta SIM a mobilný telefón. Do mobilného telefónu môžete uložiť 500 telefónnych čísel. Kapacita karty SIM závisí od jej typu.

Možnosti úprav a opatrení

- 1. Pridanie nového kontaktu:** zadajte meno, telefónne číslo a e-mail kontaktu
- 2. Zobrazit' kontakt:** ak ide o telefónne číslo, môžete zobrazit' informácie o aktuálnom kontakte.
- 3. Odosielanie textových správ:** odosielanie textových správ aktuálnemu kontaktu
- 4. Volat':** zavolať aktuálnemu kontaktu
- 5. Upraviť:** úprava položiek aktuálneho kontaktu
- 6. Odstrániť kontakt:** vymazať aktuálny záznam
- 7. Kopírovanie kontaktov:** kopírovanie zo SIM1/SIM2 do mobilného telefónu a z mobilného telefónu do SIM1/SIM2.
- 8. Pridanie kontaktu na čiernu listinu:** kontakty, ktoré sú na čiernej listine, nebudú môcť vytáčať vaše telefónne číslo.
- 9. Označenie viacerých záznamov:** je možné označiť viacero kontaktov
- 10. Nastavenia telefónneho zoznamu:** Ukladanie preferovaných kontaktov, rýchla voľba (8 kontaktov)
Extra kontakty (nastavenie telefónneho čísla a tiesňového čísla), Stav pamäte, Kopírovanie kontaktov, Presun kontaktov, Odstránenie všetkých kontaktov

SPRÁVY

Menu → Správy

- 1. Napísať správu:** toto menu umožňuje vytvárať SMS správy. môžete zadať obsah, ktorý chcete poslať na určené číslo.

2. Doručená pošta: výberom položky Doručená pošta zobrazíte prijaté správy.

[Zobraziť]: kontrola prijatých SMS správ

[Odpovedať]: odpoveď odosielateľovi prostredníctvom textovej správy.

[Call sender]: spätné volanie odosielateľovi

[Preposlať]: preposlanie pôvodnej alebo upravenej správy ďalším vybraným alebo zadaným kontaktom

[Delete]: vymaže aktuálnu správu

[Vymazať všetko]: vymaže všetky správy v schránke

[Uložiť do telefónneho zoznamu]: uloženie čísla do telefónneho zoznamu

3. Odchádzajúce správy: zobrazenie neodoslaných správ

4. Návrhy: zobrazenie uložených návrhov (rozčlenené správy)

5. Odoslané správy: Zobrazenie odoslaných správ

6. Nastavenia SMS: nastavenie konfigurácie správ a zobrazenie informácií o pamäti schránky správ

[SIM1]: úprava konfigurácie SIM1

[SIM2]: úprava konfigurácie SIM2

[Stav pamäte]: kontrola stavu pamäte SMS správ

[Počítadlo textových správ]: slúži na sledovanie počtu odoslaných alebo prijatých textových správ

[Uložiť odoslanú správu]: možnosti ukladania odoslaných SMS správ

[Uprednostňované ukladanie]: Výber miesta uskladnenia.

HOVORY

Menu → Hovory

História hovorov a Nastavenia hovorov.

HISTÓRIA HOVOROV

1. Zmeškané hovory: zobrazenie zmeškaných hovorov

2. Volané hovory: zobrazenie volaných hovorov

3. Prijaté hovory : zobrazenie prijatých hovorov

[Zobraziť]: zobrazí aktuálny záznam

[Call]: volanie na aktuálne číslo (záznam)

[Odoslať textovú správu]: odoslanie textovej správy
aktuálnemu záznamu

[Uložiť do telefónneho zoznamu]: uloženie telefónneho čísla
do telefónneho zoznamu

[Pridať na čiernu listinu]: pridanie aktuálneho čísla na čiernu
listinu

[Upraviť pred volaním]: úprava kontaktu aktuálneho záznamu

[Delete]: možnosť vymazania aktuálneho záznamu

4. Všetky hovory : zobrazenie všetkých hovorov

5. Odstránenie záznamov o hovoroch: môžete odstrániť
záznamy o hovoroch

NASTAVENIA HOVOROV

1. Nastavenia hovorov na SIM1/SIM2: presmerovanie
hovorov, čakajúci hovor a ďalšie funkcie možno nastaviť v
ponuke

2. Rozšírené nastavenia

[Blacklist]: vložte číslo čiernej listiny.

[Režim prijímania]: vyberte režim prijímania hovorov, môžete
vybrať "ľubovoľné tlačidlo" alebo "automatické prijatie hovoru
v režime náhlavnej súpravy".

NASTAVENIA

Menu → Nastavenia

Nastavenie základných funkcií telefónu.

1. PROFILY

[Všeobecné]: môžete nastaviť typ upozornenia, typ zvonenia, tóny zvonenia, hlasitosť zvonenia, tón správy a hlasitosť správy alebo nastaviť hlasitosť tlačidla a hlasovú pripomienku hovoru.

[Tichý]: keď je tento profil aktívny, zvukové upozornenia na prichádzajúce hovory, správy SMS a tóny klávesov budú vypnuté.

[Stretnutie]: keď je tento profil aktívny, upozornenie na prichádzajúci hovor sa zmení zo zvonenia na vibrovanie, aby sa zabránilo prerušeniu bežného stretnutia.

[Vonku]: zapnutím tohto profilu sa zvuk telefónu stlmí, aby ste nezmeškali dôležité informácie.

[Headset]: po pripojení náhlavnej súpravy sa telefón automaticky prepne do režimu náhlavnej súpravy, po jej odpojení sa vrátite do pôvodného obnoveného režimu.

2. NASTAVENIA KARTY SIM

Povolit Dual SIM, Povolit pouze SIM1, Povolit pouze SIM2

3. NASTAVENIA TELEFÓNU

[Čas a dátum]: Nastavenie času a dátumu

[Jazyk]: Výber jazyka telefónu

[Jazyk psaní]: Nastavenie predvolenej metódy zadávania textu

[Displej]: Tapeta, Automatické uzamknutie obrazovky, Zobrazenie animácie, Zobrazenie animácie, Zobrazenie dátumu a času

[Vyhradené klávesy]: nastavte klávesové skratky pomocou smerových tlačidiel nahor, nadol, doľava a doprava na telefóne.

[Letový režim]: vyberte letový režim, prerušte všetku komunikáciu

[Rôzne nastavenia]: nastavenie jasú telefónu a času podsvietenia

[Zámok zariadenia]: zapnutím tejto funkcie môžete zvoliť zatvorenie obrazovky stlačením tlačidla ukončenia hovoru.

4. NASTAVENIE SIETE

Výber nastavení siete pre SIM1 alebo SIM2

5. NASTAVENIA ZABEZPEČENIA

[Zabezpečenie SIM1 alebo SIM2]: aktivácia alebo deaktivácia zámku SIM1 alebo SIM2

[Zabezpečenie telefónu]: Zámok telefónu, Zmena hesla

6. PRIPOJENIE

[Bluetooth]: zapnutie alebo vypnutie funkcie Bluetooth, viditeľnosť, vyhľadávanie blízkych zariadení, nastavenie názvu Bluetooth, nastavenie adresy úložiska.

7. OBNOVENÍ NASTAVENÍ Z VÝROBY

Zadaním hesla obnovte výrobné nastavenia systému (predvolené heslo je "1234").

AUDIO PREHRÁVAČ

Menu → Audio prehrávač

Zvukový prehrávač dokáže prehrávať súbory MP3 a podobne, takže môžete počúvať zvukové súbory cez náhlavnú súpravu alebo reproduktor.

[Play]: prehrávanie hudby

[Obnoviť zoznam]: aktualizácia záznamov skladieb

[Nastavenia]: prehrávanie hudby z telefónu alebo pamäťovej karty, nastavenie automatických aktualizácií, opakovanie

skladby, náhodné prehrávanie, prehrávanie na pozadí,
zobrazenie textu

MULTIMÉDIA

Menu → Multimédia

1. FOTOAPARÁT

Vstúpte do fotoaparátu

[Prepnúť na videorekordér]: pomocou tejto ponuky môžete prepnúť na videorekordér

[Fotografie]: náhľad nasnímaných a uložených fotografií v telefóne

[Camera Settings]: nastavenie zvuku uzávierky, expozície, vyváženia bielej, oneskorenia snímania atď.

[Nastavenia obrazu]: nastavenie veľkosti a kvality obrazu

Nastavenia efektov]: nastavenie špeciálnych efektov pre fotografie

[Úložisko]: pomocou tohto menu nastavíte miesto na ukladanie fotografií

[Obnoviť predvolené nastavenia]: obnovenie predvolených nastavení fotoaparátu

2. PREHLÁDÁVAČ OBRAZOV

Zobrazenie alebo úprava fotografií uložených v albume

[Zobraziť]: zobrazenie vybraných obrázkov

[Odoslať]: môžete odosielať obrázky cez Bluetooth

[Použiť ako]: použite obrázok ako tapetu telefónu alebo pri zapnutí/vypnutí displeja

[Rename]: premenovanie obrázka

[Delete]: slúži na vymazanie obrázka

[Úložisko]: vyberte miesto na uloženie obrázka

[Informácie o obrázku]: môžete zobraziť informácie o obrázku

3. ZÁZNAM VIDEOA

[Nastavenia videokamery]: nastavenie parametrov videokamery

[Nastavenia videa]: nastavenie parametrov pre video

[Storage]: nastavte, či sa má videoklip uložiť: Vyberte, kam chcete videoklipy uložiť.

[Obnoviť predvolené nastavenia]: obnovenie predvolených nastavení fotoaparátu

4. VIDEO PREHRÁVAČ

[Prehrať]: prehráva vybraný video súbor

[Odoslať]: odoslanie do iného mobilného telefónu cez Bluetooth

[Prenovovať]: zmena názvu súboru alebo priečinka

[Delete]: vymazať súbor

[Uložiť]: vyberte cestu na uloženie súboru videa pre mobilné telefóny/pamäťovú kartu.

5. ZÁZNAM ZVUKU

[Nový záznam]: Spustíte nahrávanie.

[Zoznam (zobraziť záznamy)]: V zozname môžete vybraný záznam prehrať, premenovať, vymazať, odoslať

[Nastavenia]: nastavenie umiestnenia a formátu súboru na ukladanie nahrávok

6. FM RÁDIO

[Zoznam kanálov]: nastavenie zoznamu kanálov a frekvencie

[Ručné zadanie]: ručné zadanie frekvencie

[Automatické vyhľadávanie]: vyberte "áno" a potom automaticky vyhľadajte kanály

[Nastavenia]: aktivácia alebo deaktivácia pozadia a reproduktora

[Nahrávanie]: aktivácia alebo deaktivácia nahrávania

[Zoznam súborov]: vyberte zvukový súbor

ORGANIZÉR

Menu → organizér

Toto menu obsahuje funkcie na každodenné používanie.

[Kalendár]: kalendár vám pomôže zistiť, aký je deň v týždni, a skontrolovať aktuálny dátum.

[Čítačka elektronických kníh]: zobrazenie textových dokumentov

[Budík]: Môžete nastaviť 5 časov budíka. Pre každý z nich môžete nastaviť stav budíka, nastaviť čas budenia a tón budíka.

[Baterka]: ovládanie zapnutia alebo vypnutia baterky

[SOS]: podržaním tlačidla SOS spustíte funkciu SOS a automaticky vytočíte telefónne číslo núdzového kontaktu.

Postup nastavenia telefónneho čísla pridruženého k funkcii SOS v menu telefónu:

- 1) [Nabídka] -> [Organizátor] -> [SOS] -> [Aktivácia SOS] -> zvolte "ZAPNUTO"
- 2) [Číslo SOS] -> [Upraviť] -> vložiť telefónne číslo -> [Možnosti] -> [Hotovo]
- 3) [Obsah SOS SMS] -> [Aktivácia SOS] -> vyberte „ZAPNUTO“
- 4) [SOS zpráva] -> napíšte text zprávy -> [Uložit]

[Powerbank]: keď je povolená, môžete pripojiť USB a napájať iné zariadenia

[Kalkulačka]: mobilný telefón podporuje aritmetické operácie

SPRÁVCA SÚBOROV

Menu → Správca súborov

V tejto ponuke môžete spravovať a priradovať viaceré priečinky prenášaním, kopírovaním a presúvaním súborov uložených v týchto priečinkoch.

[Otvoriť]: rozbalí vybraný priečinok

[Formátovanie]: Formátovanie súborového systému

Poznámka: Stratíte všetky informácie v systéme súborov.

SLUŽBY

Menu → Služby

V tejto ponuke môžete spravovať SIM Toolkit a ďalšie

POKYNY NA ÚDRŽBU

Zariadenie čistite mäkkou handričkou, ktorá nepúšťa vlákna. Na čistenie zariadenia nepoužívajte čistiace prostriedky ani rozpúšťadlá.

Na nabíjanie používajte iba originálny nabíjací adaptér.

Záruka sa NEvzťahuje na:

- Inštalácia iného firmvéru, ako bol pôvodne nainštalovaný v telefóne EVOLVEO.
- Elektrické alebo mechanické poškodenie telefónu spôsobené nesprávnym používaním (napr. prasknutý displej, prasknutý predný alebo zadný kryt, poškodený napájací konektor USB, slot na kartu SIM, slot na kartu microSDHC, vstup na slúchadlá atď.)
- Poškodenie reproduktora a slúchadiel spôsobené kovovými časticami.

- Poškodenie prírodnými vplyvmi, ako je oheň, voda, statická elektrina, vysoká teplota.
- Poruchy spôsobené bežným opotrebovaním.
- Škody spôsobené opravami vykonanými nekvalifikovanou osobou
- firmvér telefónu, ak je potrebné ho aktualizovať v dôsledku zmien parametrov mobilnej siete.
- Zlyhania mobilnej siete
- Ak si batéria po 6 alebo viac mesiacoch nezachová svoju pôvodnú kapacitu (záruka na kapacitu batérie je 6 mesiacov).
- Úmyselné poškodenie.

ZÁRUČNÝ A POZÁRUČNÝ SERVIS

Opravy a servis možno vykonávať len v autorizovanom servise výrobkov EVOLVEO (viac na www.evolveo.com), inak môže dôjsť k poškodeniu mobilného telefónu a strate záruky.



■ Likvidácia: Symbol prečiarknutého kontajnera na výrobku, v sprievodnej dokumentácii alebo na obale znamená, že v krajinách EÚ sa všetky elektrické a elektronické zariadenia, batérie a akumulátory musia po skončení ich životnosti likvidovať oddelene ako separovaný odpad. Tieto výrobky nevyhadzujte do netriedeného komunálneho odpadu.



VYHLÁSENIE O ZHODE

Spoločnosť Abacus Electric, s.r.o. týmto vyhlasuje, že EVOLVEO StrongPhone H1 spĺňa požiadavky noriem a predpisov, ktoré sa vzťahujú na tento typ zariadenia.

Úplné znenie vyhlásenia o zhode nájdete na adrese <http://ftp.evolveo.com/ce/>.

Dovozca / výrobca

Abacus Electric, s.r.o.,

Planá 2, 370 01, Česká republika

Email: helpdesk@evolveo.com

Vyrobené v Číne

Copyright © Abacus Electric, s.r.o.

www.evolveo.com www.facebook.com/EvolveoCZ

Všetky práva vyhradené. Vzhľad a technické špecifikácie výrobku sa môžu zmeniť bez predchádzajúceho upozornenia.

Table of Contents

INTRODUCTION	40
THE MOST UP-TO-DATE VERSION OF THE USER MANUAL	40
PACKAGING CONTENT	41
SPECIFICATIONS	41
DESCRIPTION OF INDIVIDUAL PARTS	42
DESCRIPTION OF ICONS.....	44
PUTTING YOUR PHONE INTO SERVICE	44
BASIC FUNCTIONS.....	45
MAINTENANCE INSTRUCTIONS	53
WARRANTY AND POST-WARRANTY SERVICE	54

INTRODUCTION

WELCOME TO THE EVOLVED FAMILY OF PRODUCTS

- Before putting this product into operation, please read this entire user manual carefully through to the end, even if you are familiar with the use of a similar type of product in the past.
- Keep this user manual for future reference - it is an integral part of the product and may contain important instructions on commissioning, operation and care of the product.
- Make sure that other people who will be using this appliance read this user manual.
- If you give, donate or sell this appliance to others, please give them this user manual together with this product and remind them to read it.
- During the warranty period, we recommend keeping the original packaging of the product - this will protect the appliance in the best possible way during transport.

THE MOST UP-TO-DATE VERSION OF THE USER MANUAL

Due to the ongoing innovation of EVOLVED products and changes in legislation, you can always find the most up-to-date version of this user manual on the website www.evolved.com or by simply scanning the QR code shown below with your mobile phone:



PACKAGING CONTENT

- StrongPhone H1
- Handsfree headset
- Mini screwdriver
- User manual
- Quick User Guide

SPECIFICATIONS

- Supported bands: GSM 850/900/1800/1900
- RAM: 32 MB
- ROM: 32 MB
- Degree of coverage: IP68
- Display: 2.8" IPS
- Camera: 2 Mpx
- Display resolution: 240 × 320 px
- Charging port: USB type C
- Battery capacity: 5 000 mAh

DESCRIPTION OF INDIVIDUAL PARTS

Button name	Description of the key
1 Navigation button	- From the standby interface, you can access the main menu. - Answer the call
2 Call button	- Making or receiving a call. - Press the call button in standby mode to view the full call log.
3 Left function button	- Enter the main menu.
4 Right function button	- End an active call or reject a call. - Press the back button in standby mode to display the phone book.
5 End call button	- End an active call or reject a call. - Press and hold this button to switch your mobile phone on/off. - Exit any interface to standby mode.
6 Buttons 0~9	- Entering numbers or characters when editing text. • Powerbank (8). - Flashlight (0). - Press and hold the * button to enter +, P, W. - Press the * button to insert a space when editing a message, except in number entry mode. - Press 1 to enter common symbols when editing text, except in number entry mode.
7 # button / * button	1. Press the # key to change the input mode when editing text. 2. Press and hold # to switch to silent mode. 1. Press the * key to display the symbol window in text input mode. 2. LFT + * Screen lock.

8 SOS button	1. Press and hold the button to trigger the SOS function and automatically dial the emergency contact's phone number.
9 Earpiece	/ hole in the top cutout near the display
10 Display	/
11 Battery cover	/
12 Camera	/
13 Flashlight	/ in the middle at the top of the phone
14 Porty 3.5 mm Jack / USB-A / USB-C	/ in the middle at the bottom of the phone



DESCRIPTION OF ICONS

Icon	Description
	GSM signal strength
	User profiles
	Missed call
	New report
	Power indicator
	Alarm
	Bluetooth

PUTTING YOUR PHONE INTO SERVICE

Charging

To charge this model of mobile phone, use a power adapter with a USB-C (Type C) connector with an output of at least 1A (adapter not included).

Switching your phone on/off

1. Press and hold the End Call button to switch the phone on. Your phone automatically searches for a network
2. When the phone is on, hold down the end key to switch the phone off.

Removing and installing the battery

The included Li-ion battery with the phone can be used out of the box. For the first three uses, fully drain the power and fully recharge it so that the new battery works well.

Installing the battery

1. Insert the battery into the battery compartment, keeping in mind that the metal end of the battery should be inserted first
2. Replace the rear cover

Removing the battery

1. Remove the rear cover
2. Place your finger on the side finger grip, then lift the battery out of the finger grip to remove it

To insert a SIM card

1. Switch off your phone and disconnect other external power
2. Remove the back cover and remove the phone battery
3. Insert the SIM card into the SIM card slot in your phone

MAKING OR RECEIVING A CALL

Making a call

1. Enter your phone number
2. Press the call button to make a call
3. Press the end of call button or the right function key to end the call

Receiving calls

1. Press the call button to answer the call
2. Press the end of call button or the right function key to end or reject the call

BASIC FUNCTIONS

PHONE BOOK

Menu → Phonebook

Your mobile phone has 2 tel. lists: SIM card and mobile phone. 500 phone numbers can be stored on your mobile phone. The capacity of the SIM card depends on its type.

Options for making adjustments and actions

- 1. Add a new contact:** enter the contact's name, phone number and email
- 2. View contact:** if it is a phone number, you can view information about the current contact
- 3. Send text messages:** send text messages to the current contact
- 4. Call:** call the current contact
- 5. Edit:** edit items of the current contact
- 6. Delete contact:** delete the current record
- 7. Copy contacts:** copy from SIM1/SIM2 to the mobile phone and from the mobile phone to SIM1/SIM2.
- 8. Add a contact to the blacklist:** contacts that are blacklisted will not be allowed to dial your phone number
- 9. Mark multiple entries:** multiple contacts can be marked
- 10. Phonebook settings:** Preferred contact storage, Speed dial (8 contacts)

Extra contacts (phone number and emergency number settings), Memory status, Copy contacts, Move contacts, Delete all contacts

MESSAGES

Menu → Messages

- 1. Write message:** this menu allows you to create SMS messages. you can enter the content you want to send to a specified number

- 2. Inbox:** select Inbox to view the messages you have received
- [Show]:** check received SMS messages
- [Reply]:** reply to the sender via text message.
- [Call sender]:** to call back the sender
- [Forward]:** forward the original or modified message to other selected or specified contacts
- [Delete]:** delete the current message
- [Delete All]:** delete all messages in the mailbox
- [Save to phonebook]:** to save a number in the phonebook
- 3. Outgoing messages:** view unsent messages
- 4. Drafts:** view saved drafts (broken down reports)
- 5. Messages sent:** View sent messages
- 6. SMS settings:** setting up message configuration and displaying information about the message box memory
- [SIM1]:** edit SIM1 configuration
- [SIM2]:** edit SIM2 configuration
- [Memory status]:** check the memory status of SMS messages
- [Text message counter]:** used to track the number of text messages sent or received
- [Save sent message]:** options for saving sent SMS messages
- [Preferred storage]:** Choosing a storage location.

CALLS

Menu → Calls

Call History and Call Settings.

CALL HISTORY

- 1. Missed calls:** view missed calls
- 2. Dialed calls:** view the calls that have been dialed
- 3. Received calls:** view received calls
- [Show]:** show current record

[Call]: call to the current number (record)

[Send text message]: send text messages to the current record

[Save to phonebook]: to save a phone number in the phonebook

[Add to blacklist]: add the current number to the blacklist

[Edit before call]: edit the contact of the current record

[Delete]: option to delete the current record

4. All calls: view all calls

5. Delete call records: you can delete call records

CALL SETTINGS

1. SIM1/SIM2 call settings: call forwarding, call waiting and other features can be set in the menu

2. Advanced settings

[Blacklist]: insert blacklist number.

[Answer Mode]: select the call answer mode, you can select "any button" or "auto answer when in headset mode."

SETTINGS

Menu → Settings

Setting up basic phone functions.

1. PROFILES

[General]: you can adjust the alert type, ring type, ring tones, ring volume, message tone and message volume, or set the button volume and voice call reminder

[Silent]: when this profile is active, the audio alerts for incoming calls, SMS messages and key tones will be switched off

[Meeting]: when this profile is active, the incoming call notification will change from ringing to vibrating to avoid interrupting a normal meeting

[Outdoors]: turning this profile on will make your phone sound louder so you don't miss important information

[Headset]: when you plug in your headset, your phone will automatically go into headset mode, unplugging the headset will return you to the original restored mode

2. SIM CARD SETTINGS

Enable Dual SIM, Enable SIM1 only, Enable SIM2 only

3. PHONE SETTINGS

[Time and date]: Set the time and date

[Language]: Select the language of your phone

[Language of writing]: Set the default text input method

[Display]: Wallpaper, Auto lock screen, Display on animation, Display off animation, Show date and time

[Dedicated Keys]: set keyboard shortcuts using the up, down, left and right directional buttons on your phone.

[Flight mode]: select flight mode, cut all communication

[Miscellaneous settings]: set the phone's brightness and backlight time

[Device lock]: enable this feature to choose to close the screen by pressing the end of call button.

4. NETWORK SETTINGS

Select the network settings for SIM1 or SIM2

5. SECURITY SETTINGS

[SIM1 or SIM2 security]: activate or deactivate SIM1 or SIM2 lock

[Phone security]: Phone lock, Change password

6. CONNECT

[Bluetooth]: turn Bluetooth on or off, visibility, find nearby devices, set Bluetooth name, set storage address.

7. FACTORY RESET

By entering the password, reset the system to factory settings (the default password is "1234").

AUDIO PLAYER

Menu → Audio Player

The audio player can play MP3 files and the like, allowing you to listen to audio files through a headset or speaker.

[Play]: play music

[Refresh list]: update track entries

[Settings]: play music from your phone or memory card, set automatic updates, repeat a song, random play, play in the background, display lyrics

MULTIMEDIA

Menu → Multimedia

1. PHOTOS

Enter the camera

[Switch to VCR]: use this menu to switch to the VCR

[Photos]: preview pictures taken and stored in your phone

[Camera Settings]: set shutter sound, exposure, white balance, shooting delay, etc.

[Image Settings]: set image size and quality

Effect Settings]: setting special effects for photos

[Storage]: use this menu to set the location for storing photos

[Restore Default Settings]: restore the camera to its default settings

2. IMAGE VIEWER

View or edit photos stored in an album

[Display]: display selected images

[Send]: you can send images via Bluetooth

[Use as]: use the image as the phone wallpaper, or when turning the display on/off

[Rename]: rename the image

[Delete]: used to delete an image

[Storage]: select a location to store the image

[Image info]: you can view information about the image

3. VIDEO RECORDING

[Camcorder Settings]: set camcorder parameters

[Video Settings]: set parameters for video

[Storage]: set whether to save the video clip: Choose where to save the video clips.

[Restore Default Settings]: restore the camera's default settings

4. VIDEO PLAYER

[Play]: plays the selected video file

[Send]: send to another mobile phone via Bluetooth

[Rename]: change the name of a file or folder

[Delete]: delete file

[Save]: select the path to save the video file for mobile phones/memory card.

5. SOUND RECORDING

[New entry]: Start recording.

[List (view records)]: In the list you can play, rename, delete, send the selected record

[Settings]: set the location and file format for saving the recordings

6. FM RADIO

[Channel List]: set the channel list and frequency

[Manual entry]: enter frequency manually

[Auto Search]: select "yes" and then automatically search for channels

[Settings]: activate or deactivate the background and speaker

[Recording]: activate or deactivate recording

[File list]: select audio file

ORGANIZER

Menu → organizer

This menu contains functions for everyday use.

[Calendar]: the calendar helps you find out what day of the week it is and check the current date

[E-book reader]: display text documents

[Alarm clock]: You can set 5 alarm times. For each of them, you can set the alarm status, set the alarm time and alarm tone

[Flashlight]: control switching the flashlight on or off

[SOS]: hold down the SOS button to start the SOS function and automatically dial the phone number of the emergency contact

Procedure for setting the phone number associated with the SOS function in the phone menu:

- 1) [Menu] → [Organizer] → [SOS] → [Activate SOS] → select "ON"
- 2) [SOS numbers] → [Edit] → enter phone number → [Options] → [Done]
- 3) [SOS SMS Content] → [SOS Activation] → select "ON"
- 4) [SOS message] → write the text of the message → [Save]

[Powerbank]: when enabled, you can connect USB and power other devices

[Calculator]: mobile phone supports arithmetic operations

FILE MANAGER

Menu → File Manager

In this menu, you can manage and assign multiple folders by transferring, copying and moving files stored in these folders.

[Open]: expand the selected folder

[Formatting]: File System Formatting Note: You will lose all the information in the file system.

SERVICES

Menu → Services

In this menu you can manage SIM Toolkit and other

MAINTENANCE INSTRUCTIONS

Clean the device with a soft, lint-free cloth. Do not use detergents or solvents to clean the equipment.

Use only the original charging adapter for charging.

The warranty does NOT cover:

- Installing firmware other than the one originally installed on the EVOLVEO phone.
- Electrical or mechanical damage to your phone caused by improper use (e.g. cracked display, cracked front or back cover, damaged USB power connector, SIM card slot, microSDHC card slot, headphone input, etc.)
- Damage to the speaker and headphones caused by metal particles.
- Damage from natural influences such as fire, water, static electricity, high temperature.
- Failures caused by normal wear and tear.

- Damage caused by repairs carried out by an unqualified person
- Your phone's firmware, if it needs updating due to changes in mobile network parameters.
- Mobile network failures
- The battery if it does not retain its original capacity after 6 months or more (the battery capacity warranty is 6 months).
- Intentional damage.

WARRANTY AND POST-WARRANTY SERVICE

Repairs and servicing can only be carried out at an authorized service point for EVOLVEO products (more at www.evolveo.com), otherwise you may damage your mobile phone and lose your warranty.



Disposal: The crossed-out container symbol on the product, in the accompanying documentation or on the packaging means that in EU countries, all electrical and electronic equipment, batteries and accumulators must be disposed of separately at the end of their useful life as separated waste. Do not dispose of these products in unsorted municipal waste.



DECLARATION OF CONFORMITY

The company Abacus Electric, s.r.o. hereby declares that the EVOLVEO StrongPhone H1 meets the requirements of the standards and regulations that are relevant for this type of device.

The full text of the Declaration of Conformity can be found at <http://ftp.evolveo.com/ce/>

Importer / Manufacturer

Abacus Electric, s.r.o.

Planá 2, 370 01, Czech Republic

Email: helpdesk@evolveo.com

Made in China

Copyright © Abacus Electric, s.r.o.

www.evolveo.com

www.facebook.com/EvolveoCZ

All rights reserved. The appearance and technical specifications of the product are subject to change without notice.

Tartalomjegyzék

BEVEZETÉS.....	57
A FELHASZNÁLÓI KÉZIKÖNYV LEGFRISSEBB VERZIÓJA	57
CSOMAGOLÁSI TARTALOM	58
SPECIFIKÁCIÓK.....	58
AZ EGYES ALKATRÉSZEK LEÍRÁSA	59
AZ IKONOK LEÍRÁSA	61
A TELEFON ÜZEMBE HELYEZÉSE	61
ALAPVETŐ FUNKCIÓK.....	63
KARBANTARTÁSI UTASÍTÁSOK.....	71
JÓTÁLLÁS ÉS JÓTÁLLÁS UTÁNI SZERVIZ.....	72

BEVEZETÉS

ÜDVÖZÖLJÜK AZ EVOLVEO TERMÉKCSALÁDBAN

- A termék üzembe helyezése előtt kérjük, olvassa el figyelmesen a teljes használati útmutatót, még akkor is, ha korábban már ismerte egy hasonló típusú termék használatát.
- Tartsa meg ezt a felhasználói kézikönyvet a későbbi használatra - a termék szerves részét képezi, és fontos utasításokat tartalmazhat a termék üzembe helyezésével, üzemeltetésével és gondozásával kapcsolatban.
- Győződjön meg róla, hogy a készüléket használni szándékozó személyek is elolvasták ezt a használati útmutatót.
- Ha ezt a készüléket másoknak adja, ajándékozza vagy eladja, kérjük, adja át nekik ezt a használati útmutatót a termékkel együtt, és emlékeztesse őket, hogy olvassák el.
- A garanciaidő alatt javasoljuk, hogy a termék eredeti csomagolását őrizze meg - ez a lehető legjobban védi a készüléket a szállítás során.

A FELHASZNÁLÓI KÉZIKÖNYV LEGFRISSEBB VERZIÓJA

Az EVOLVEO termékek folyamatos megújulása és a jogszabályi változások miatt a jelen használati útmutató mindig a legfrissebb változatát találja meg a www.evolveo.com weboldalon, vagy egyszerűen az alább látható QR-kódot beolvasva mobiltelefonjával:



CSOMAGOLÁSI TARTALOM

- StrongPhone H1
- Kihangosító headset
- Mini csavarhúzó
- Felhasználói kézikönyv
- Gyors felhasználói útmutató

SPECIFIKÁCIÓK

- Támogatott sávok: GSM 850/900/1800/1900
- RAM: 32 MB
- ROM: 32 MB
- A lefedettség mértéke: IP68
- Megjelenítés: 2,8" IPS
- Kamera: 2 Mpx
- Kijelző felbontása: 240 × 320 px
- Töltőport: C típusú USB
- Akkumulátor kapacitás: 5 000 mAh

AZ EGYES ALKATRÉSZEK LEÍRÁSA

Gomb neve	A kulcs leírása
1 Navigációs gomb	- A készenléti kezelőfelületről a főmenübe léphet. - Válaszoljon a hívásra
2 Hívás gomb	- Hívás kezdeményezése vagy fogadása. - A teljes hívásnapló megtekintéséhez készenléti módban nyomja meg a hívógombot.
3 Bal oldali funkciógomb	- Lépjen be a főmenübe.
4 Jobb oldali funkciógomb	- Aktív hívás befejezése vagy hívás elutasítása. - Nyomja meg a vissza gombot készenléti módban a telefonkönyv megjelenítéséhez.
5 Hívás befejezése gomb	- Aktív hívás befejezése vagy hívás elutasítása. - Tartsa lenyomva ezt a gombot a mobiltelefon be/ki kapcsolásához. - Bármelyik interfész készenléti üzemmódba való kilépése.
6 gomb 0~9	- Számok vagy karakterek beírása szövegszerkesztéskor. - Powerbank (8). - Zseblámpa (0). - Nyomja meg és tartsa lenyomva a * gombot a +, P, W beviteléhez. - Nyomja meg a * gombot az üzenet szerkesztésekor a szóköz beillesztéséhez, kivéve a számbeviteli módot. - Nyomja meg az 1 gombot a közös szimbólumok beviteléhez a szöveg szerkesztésekor, kivéve a számbeviteli módot.
7 # gomb / * gomb	1. Nyomja meg a # billentyűt a szöveg szerkesztésekor a beviteli mód megváltoztatásához.

	2. Nyomja meg és tartsa lenyomva a # gombot a néma üzemmódra való váltáshoz. 1. Nyomja meg a * billentyűt a szimbólumablak szövegbeviteli módban történő megjelenítéséhez. 2. LFT + * Képernyőzár.
8 SOS gomb	1. Nyomja meg és tartsa lenyomva a gombot az SOS funkció elindításához és a vészhelyzeti kapcsolattartó telefonszámának automatikus tárcsázásához.
9 Fülhallgató	/ lyuk a felső kivágásban a kijelző mellett
10 kijelző	/
11 Akkumulátorfedél	/
12 kamera	/
13 Zseblámpa	/ középen a telefon tetején
14 Porty 3.5 mm Jack / USB-A / USB-C	/ középen a telefon alján



AZ IKONOK LEÍRÁSA

Ikon	Leírás
	GSM jelerősség
	Felhasználói profilok
	Nem fogadott hívás
	Új jelentés
	Teljesítményjelző
	Riasztás
	Bluetooth

A TELEFON ÜZEMBE HELYEZÉSE

Töltés

Ennek a mobiltelefon-modelleknek a töltéséhez használjon USB-C (C típusú) csatlakozóval rendelkező, legalább 1A kimeneti teljesítményű hálózati adaptert (az adapter nem tartozék).

A telefon be-/kikapcsolása

1. A telefon bekapcsolásához nyomja meg és tartsa lenyomva a Hívás befejezése gombot. A telefon automatikusan keres hálózatot
2. Ha a telefon be van kapcsolva, tartsa lenyomva a befejezés gombot a telefon kikapcsolásához.

Az akkumulátor eltávolítása és beszerelése

A telefonhoz mellékelte Li-ion akkumulátor a dobozból kivéve használható. Az első három használat során teljesen

lemerítse és teljesen feltöltse, hogy az új akkumulátor jól működjön.

Az akkumulátor beszerelése

1. Helyezze be az elemet az elemtartóba, ügyelve arra, hogy az elem fém végét helyezze be először.
2. Cserélje vissza a hátsó fedelet

Az akkumulátor eltávolítása

1. Távolítsa el a hátsó fedelet
2. Helyezze az ujját az oldalsó ujjmarkolatra, majd emelje ki az akkumulátort az ujjmarkolatból az eltávolításához.

SIM-kártya behelyezése

1. Kapcsolja ki a telefont, és kapcsolja ki az egyéb külső tápegységeket.
2. Távolítsa el a hátlapot és vegye ki a telefon akkumulátorát
3. Helyezze be a SIM-kártyát a telefon SIM-kártya foglalatába.

HÍVÁS KEZDEMÉNYEZÉSE VAGY FOGADÁSA

Hívás kezdeményezése

1. Adja meg telefonszámát
2. Hívás indításához nyomja meg a hívógombot
3. A hívás befejezéséhez nyomja meg a hívás befejezése gombot vagy a jobb oldali funkcióbillentyűt.

Hívások fogadása

1. A hívás fogadásához nyomja meg a hívógombot
2. Nyomja meg a hívás befejezése gombot vagy a jobb oldali funkcióbillentyűt a hívás befejezéséhez vagy elutasításához.

Menü → Telefonkönyv

A mobiltelefon 2 tel. lista: SIM-kártya és mobiltelefon. A mobiltelefonon 500 telefonszám tárolható. A SIM-kártya kapacitása a kártyatípustól függ.

A kiigazítások és intézkedések lehetőségei

- 1. Új kapcsolat hozzáadása:** adja meg a kapcsolat nevét, telefonszámát és e-mail címét.
 - 2. Kapcsolattartó megtekintése:** ha ez egy telefonszám, akkor megtekintheti az aktuális kapcsolattartó adatait.
 - 3. Szöveges üzenetek küldése:** szöveges üzenetek küldése az aktuális kapcsolatnak.
 - 4. Hívás:** az aktuális kapcsolat hívása
 - 5. Szerkesztés:** az aktuális kapcsolat elemeinek szerkesztése
 - 6. Kapcsolat törlése:** az aktuális rekord törlése
 - 7. Névjegyek másolása:** másolás a SIM1/SIM2-ről a mobiltelefonra és a mobiltelefonról a SIM1/SIM2-re.
 - 8. Fekete listára felvenni egy kapcsolatot:** a feketelistára felvett kapcsolatok nem tárcsázhatják az Ön telefonszámát.
 - 9. Több bejegyzés jelölése:** több kapcsolat is megjelölhető
 - 10. Telefonkönyv beállítások:** Előnyös kapcsolattárolás, Gyorstárcsázás (8 kapcsolat)
- Extra kapcsolatok (telefonszám és segélyhívószám beállítások), Memória állapota, Kapcsolattartók másolása, Kapcsolattartók áthelyezése, Összes kapcsolat törlése.

Menü → Hírek

- 1. Üzenet írása:** ez a menü lehetővé teszi SMS üzenetek létrehozását. megadhatja a megadott számra küldendő tartalmat.
- 2. Beérkezett üzenetek:** válassza a Beérkezett üzenetek lehetőséget a kapott üzenetek megtekintéséhez.
- [Megjelenítés]:** a kapott SMS-üzenetek ellenőrzése
- [Válasz]:** válasz a feladónak szöveges üzenetben.
- [Hívja a feladót]:** a feladó visszahívásához
- [Továbbítás]:** az eredeti vagy módosított üzenet továbbítása más kiválasztott vagy megadott kapcsolatoknak.
- [Törlés]:** az aktuális üzenet törlése
- [Összes törlése]:** a postafiókban lévő összes üzenet törlése.
- [Mentés a telefonkönyvbe]:** egy szám mentése a telefonkönyvbe.
- 3. Kimenő üzenetek:** el nem küldött üzenetek megtekintése
- 4. Vázlatok:** elmentett vázlatok megtekintése (jelentések bontásban)
- 5. Elküldött üzenetek:** Elküldött üzenetek megtekintése
- 6. SMS-beállítások:** üzenetkonfiguráció beállítása és az üzenetdoboz memóriájára vonatkozó információk megjelenítése
- [SIM1]:** SIM1 konfiguráció szerkesztése
- [SIM2]:** SIM2 konfiguráció szerkesztése
- [Memória állapota]:** az SMS-üzenetek memóriaállapotának ellenőrzése.
- [Szöveges üzenet számláló]:** az elküldött vagy fogadott szöveges üzenetek számának nyomon követésére szolgál.

[Elküldött üzenet mentése]: az elküldött SMS-üzenetek mentési lehetőségei

[Előnyben részesített tárolás]: Tárolási hely kiválasztása.

HÍVÁSOK

Menü → Hívások

Híváslista és Hívásbeállítások.

HÍVÁS TÖRTÉNETE

1. Nem fogadott hívások: nem fogadott hívások megtekintése

2. Tárcsázott hívások: a tárcsázott hívások megtekintése.

3. Fogadott hívások: a fogadott hívások megtekintése

[Show]: az aktuális rekord megjelenítése

[Hívás]: hívás az aktuális számra (rekord)

[Szöveges üzenet küldése]: szöveges üzenetek küldése az aktuális rekordnak.

[Mentés a telefonkönyvbe]: egy telefonszám mentése a telefonkönyvbe.

[Hozzáadás a feketelistához]: az aktuális szám hozzáadása a feketelistához.

[Szerkesztés hívás előtt]: az aktuális rekord kapcsolattartójának szerkesztése.

[Törlés]: az aktuális rekord törlésének lehetősége.

4. Minden hívás: az összes hívás megtekintése

5. Hívásrekordok törlése: törölheti a hívásrekordokat

HÍVÁS BEÁLLÍTÁSOK

1. SIM1/SIM2 hívásbeállítások: hívásátirányítás, hívásvárakoztatás és egyéb funkciók állíthatók be a menüben.

2. Speciális beállítások

[Fekete lista]: feketelista szám beillesztése.

[Válaszolási mód]: válassza ki a hívásfogadási módot, választhatja a "bármelyik gomb" vagy az "automatikus válaszadás, ha headset üzemmódban van" lehetőséget.

BEÁLLÍTÁSOK

Menü → Beállítások

A telefon alapvető funkcióinak beállítása.

1. PROFILOK

[Általános]: beállíthatja a riasztás típusát, a csengetés típusát, a csengőhangokat, a csengés hangerejét, az üzenet hangerejét és az üzenet hangerejét, vagy beállíthatja a gomb hangerejét és a hanghívás-émlekeztetőt.

[Néma]: ha ez a profil aktív, a bejövő hívások, SMS-üzenetek és billentyűhangok hangjelzései kikapcsolódnak.

[Meeting]: ha ez a profil aktív, a bejövő hívás értesítése csengésről rezgésre változik, hogy ne szakítsa meg a normál megbeszélést.

[Kint]: Ha bekapcsolja ezt a profilt, a telefon hangja hangosabb lesz, így nem marad le a fontos információkról.

[Headset]: ha csatlakoztatja a headsetet, a telefon automatikusan headset üzemmódba vált, a headset kihúzásával visszatér az eredeti, visszaállított üzemmódba.

2. SIM KÁRTYA BEÁLLÍTÁSAI

Povolit Dual SIM, Povolit pouze SIM1, Povolit pouze SIM2

3. TELEFON BEÁLLÍTÁSOK

[Időpont és dátum]: Az idő és a dátum beállítása

[Nyelv]: Válassza ki a telefon nyelvét

[Az írás nyelve]: Az alapértelmezett szövegbeviteli módszer beállítása

[Kijelző]: Háttérkép, Automatikus képernyőzárolás, Animáció megjelenítése, Animáció kikapcsolása, Dátum és idő megjelenítése

[Dedikált billentyűk]: billentyűparancsok beállítása a telefon felfelé, lefelé, balra és jobbra irányító gombjainak használatával.

[Repülési mód]: repülési mód kiválasztása, minden kommunikáció megszakítása

[Egyéb beállítások]: a telefon fényerejének és a háttérvilágítás idejének beállítása.

[Készülékzár]: engedélyezze ezt a funkciót, ha a képernyő bezárását a hívás vége gomb megnyomásával szeretné elérni.

4. HÁLÓZAT BEÁLLÍTÁS

Válassza ki a SIM1 vagy a SIM2 hálózati beállításait.

5. BIZTONSÁGI BEÁLLÍTÁSOK

[SIM1 vagy SIM2 biztonság]: a SIM1 vagy SIM2 zárolásának aktiválása vagy deaktiválása

[Telefonbiztonság]: Telefonzár, jelszó módosítása

6. KAPCSOLATKOZÁS

[Bluetooth]: Bluetooth be- vagy kikapcsolása, láthatóság, közeli eszközök keresése, Bluetooth név beállítása, tárolási cím beállítása.

7. GYÁRI VISSZAÁLLÍTÁS

A jelszó megadásával állítsa vissza a rendszert a gyári beállításokra (az alapértelmezett jelszó "1234").

HANGLEJÁTSZÓ

Menü → Hanglejátsszó

Az audiólejátszó képes MP3-fájlok és hasonlók lejátszására, így a hangfájlokat fejhallgatón vagy hangszórón keresztül hallgathatja.

[Play]: zene lejátszása

[Frissítse a listát]: frissítse a pálya bejegyzéseit

[Beállítások]: zenelejátszás a telefonról vagy memóriakártyáról, automatikus frissítések beállítása, dalismétlés, véletlenszerű lejátszás, lejátszás a háttérben, dalszövegek megjelenítése.

MULTIMÉDIA

Menü → Multimédia

1. FOTÓK

Lépjen be a kamerába

[VCR-re váltás]: ebben a menüben válthat a videomagnóra.

[Fotók]: a telefonon készített és tárolt képek előnézete

[Kamera beállítások]: zárhang, expozíció, fehéregyensúly, felvételi késleltetés stb. beállítása.

[Képbeállítások]: képméret és minőség beállítása

Hatás beállítások]: speciális hatások beállítása a fényképekhez

[Tárolás]: ebben a menüben állíthatja be a fényképek tárolási helyét.

[Alapértelmezett beállítások visszaállítása]: a kamera alapértelmezett beállításainak visszaállítása.

2. KÉP NÉZŐ

Albumban tárolt fényképek megtekintése vagy szerkesztése

[Megjelenítés]: kiválasztott képek megjelenítése

[Küldés]: képeket küldhet Bluetooth-on keresztül.

[Használat mint]: a képet a telefon háttérképeként vagy a kijelző be-/kikapcsolásakor használja

[Átnevezés]: a kép átnevezése

[Törlés]: egy kép törlésére szolgál

[Tárolás]: válassza ki a kép tárolási helyét.

[Image info]: a képre vonatkozó információkat tekintheti meg.

3. VIDEOFELVÉTEL

[Kamerarögzítő beállításai]: a kameraparaméterek beállítása

[Videó beállítások]: a videó paramétereinek beállítása

[Tárolás]: beállíthatja, hogy a videoklip el legyen-e mentve:

Válassza ki, hogy hová mentse a videoklipet.

[Alapértelmezett beállítások visszaállítása]: a kamera alapértelmezett beállításainak visszaállítása.

4. VIDEOLEJÁTÓ

[Lejátszás]: lejátssza a kiválasztott videófájlt

[Küldés]: küldés egy másik mobiltelefonra Bluetooth-on keresztül

[Átnevezés]: egy fájl vagy mappa nevének megváltoztatása

[Delete]: fájl törlése

[Mentés]: Válassza ki az elérési utat a videófájl mentéséhez mobiltelefonok/memóriakártya esetén.

5. HANGFELVÉTEL

[Új bejegyzés]: Indítsa el a felvételt.

[Lista (rekordok megtekintése)]: A listában lejátszhatja, átnevezheti, törölheti, elküldheti a kiválasztott felvételt.

[Beállítások]: a felvételek mentési helyének és fájlformátumának beállítása.

6. FM RÁDIÓ

[Channel List]: a csatornalistát és a frekvenciát állítja be.

[Kézi bevitel]: a frekvencia kézi bevitele

[Automatikus keresés]: válassza az "igen" lehetőséget, majd automatikusan keressen csatornákat.

[Beállítások]: a háttér és a hangszóró aktiválása vagy kikapcsolása.

[Felvétel]: felvétel aktiválása vagy kikapcsolása

[Fájllista]: hangfájl kiválasztása

SZERVEZŐ

Menü → szervező

Ez a menü a mindennapi használatra szolgáló funkciókat tartalmazza.

[Naptár]: a naptár segítségével megtudhatja, hogy a hét melyik napja van, és ellenőrizheti az aktuális dátumot.

[E-könyv olvasó]: szöveges dokumentumok megjelenítése

[Ébresztőóra]: 5 ébresztési időt állíthat be. Mindegyiknél beállíthatja a riasztás állapotát, beállíthatja a riasztási időt és a riasztási hangot.

[Zseblámpa]: a zseblámpa be- és kikapcsolásának vezérlése.

[SOS]: tartsa lenyomva az SOS gombot az SOS funkció elindításához, és automatikusan tárcsázza a vészhelyzeti kapcsolattartó telefonszámát.

Az SOS funkcióhoz társított telefonszám beállításának menete a telefon menüjében:

- 1) [Menü] -> [Szervező] -> [SOS] -> [SOS aktiválása] -> válassza a „BE” lehetőséget
- 2) [Segélyhívó számok] -> [Szerkesztés] -> telefonszám megadása -> [Beállítások] -> [Kész]
- 3) [SOS SMS tartalom] -> [SOS aktiválás] -> válassza a „BE” lehetőséget
- 4) [Segélykérő üzenet] -> írd be az üzenet szövegét -> [Mentés]

[Powerbank]: ha engedélyezve van, USB-t csatlakoztathat és más eszközöket is táplálhat.

[Számológép]: a mobiltelefon támogatja a számtani műveleteket

FÁJL KEZELŐ

Menü → Fájlkezelő

Ebben a menüben több mappát is kezelhet és rendelhet hozzá az ezekben a mappákban tárolt fájlok átvitelével, másolásával és áthelyezésével.

[Megnyitás]: a kiválasztott mappa kibontása

[Formázás]: Fájlrendszer formázása Megjegyzés: A fájlrendszerben lévő összes információ elveszik.

SZOLGÁLTATÁSOK

Menü → Szolgáltatások

Ebben a menüben kezelheti a SIM Toolkit és egyéb

KARBANTARTÁSI UTASÍTÁSOK

Tisztítsa meg a készüléket puha, szőszmentes ruhával. Ne használjon tisztítószereket vagy oldószereket a berendezés tisztításához.

A töltéshez csak az eredeti töltőadaptert használja.

A garancia NEM vonatkozik:

- Az EVOLVEO telefonra eredetileg telepített firmware-től eltérő firmware telepítése.
- A telefon elektromos vagy mechanikai sérülése, amelyet a nem megfelelő használat okozott (pl. repedt kijelző, repedt elülső vagy hátsó borítás, sérült USB tápcsatlakozó, SIM-

kártya foglalat, microSDHC-kártya foglalat, fejhallgató bemenet stb.)

- A hangszóró és a fejhallgató fémrészecskék által okozott sérülése.
- Természeti hatások, például tűz, víz, statikus elektromosság, magas hőmérséklet okozta károk.
- Normál elhasználódás okozta meghibásodások.
- Szakképzetlen személy által végzett javítások által okozott kár
- A telefon firmware-je, ha a mobilhálózati paraméterek változása miatt frissítésre szorul.
- Mobilhálózati hibák
- Az akkumulátor, ha 6 hónap vagy annál hosszabb idő elteltével nem őrzi meg eredeti kapacitását (az akkumulátor kapacitására vonatkozó garancia 6 hónap).
- Szándékos károkozás.

JÓTÁLLÁS ÉS JÓTÁLLÁS UTÁNI SZERVIZ

Javítás és szervizelés csak az EVOLVEO termékekhez felhatalmazott szervizben végezhető (bővebben a www.evolveo.com oldalon), ellenkező esetben a mobiltelefon megsérülhet, és elveszítheti a garanciát.



Eltávolítás: A terméken, a kísérő dokumentációban vagy a csomagoláson található áthúzott tárolóedény szimbólum azt jelenti, hogy az EU országokban minden elektromos és elektronikus berendezést, elemet és akkumulátort élettartamuk végén elkülönített hulladékként, külön kell ártalmatlanítani. Ne

dobja ezeket a termékeket a nem válogatott kommunális hulladékba.



MEGFELELŐSÉGI NYILATKOZAT

Az Abacus Electric, s.r.o. vállalat ezennel kijelenti, hogy az EVOLVEO StrongPhone H1 megfelel az ilyen típusú készülékekre vonatkozó szabványok és előírások követelményeinek.

A megfelelőségi nyilatkozat teljes szövege a <http://ftp.evolveo.com/ce/> oldalon található.

Importőr / gyártó

Abacus Electric, s.r.o.

Planá 2, 370 01, Csehország

E-mail: helpdesk@evolveo.com

Made in China

Copyright © Abacus Electric, s.r.o.

www.evolveo.com

www.facebook.com/EvolveoCZ

Minden jog fenntartva. A termék megjelenése és műszaki jellemzői előzetes értesítés nélkül változhatnak.

Cuprins

INTRODUCERE.....	75
CEA MAI RECENTĂ VERSIUNE A MANUALULUI DE UTILIZARE.....	75
CONȚINUTUL AMBALAJULUI	76
SPECIFICAȚII	76
DESCRIEREA PIESELOR INDIVIDUALE	77
DESCRIEREA PICTOGRAMELOR	79
PUNEREA ÎN FUNCȚIUNE A TELEFONULUI DVS.	80
FUNCȚII DE BAZĂ.....	81
INSTRUCȚIUNI DE ÎNTREȚINERE	90
GARANȚIE ȘI SERVICE POST-GARANȚIE	91

INTRODUCERE

BUN VENIT ÎN FAMILIA DE PRODUSE EVOLVEO

- Înainte de a pune în funcțiune acest produs, vă rugăm să citiți cu atenție până la capăt acest manual de utilizare, chiar dacă sunteți familiarizat cu utilizarea unui tip similar de produs în trecut.
- Păstrați acest manual de utilizare pentru consultări ulterioare - acesta face parte integrantă din produs și poate conține instrucțiuni importante privind punerea în funcțiune, funcționarea și îngrijirea produsului.
- Asigurați-vă că și alte persoane care vor utiliza acest aparat citesc acest manual de utilizare.
- Dacă dați, donați sau vindeți acest aparat altor persoane, vă rugăm să le dați acest manual de utilizare împreună cu acest produs și să le reamintiți să îl citească.
- În perioada de garanție, vă recomandăm să păstrați ambalajul original al produsului - acesta va proteja aparatul în cel mai bun mod posibil în timpul transportului.

CEA MAI RECENTĂ VERSIUNE A MANUALULUI DE UTILIZARE

Datorită inovației continue a produselor EVOLVEO și a modificărilor legislative, puteți găsi întotdeauna cea mai recentă versiune a acestui manual de utilizare pe site-ul www.evolveo.com sau prin simpla scanare a codului QR de mai jos cu telefonul mobil:



CONȚINUTUL AMBALAJULUI

- StrongPhone H1
- Cască cu căști fără mâini
- Șurubelniță mini
- Manual de utilizare
- Ghid rapid de utilizare

SPECIFICAȚII

- Benzile acceptate: GSM 850/900/1800/1900
- RAM: 32 MB
- ROM: 32 MB
- Gradul de acoperire: IP68
- Afișaj: 2,8" IPS
- Camera: 2 Mpx
- Rezoluția afișajului: 240 × 320 px
- Port de încărcare: USB tip C
- Capacitatea bateriei: 5 000 mAh

DESCRIEREA PIESELOR INDIVIDUALE

Numele butonului	Descrierea cheii
1 Butonul de navigare	- Din interfața de așteptare, puteți accesa meniul principal. - Răspundeți la apel
2 Butonul de apelare	- Efectuarea sau primirea unui apel. - Apăsați butonul de apelare în modul de așteptare pentru a vizualiza jurnalul complet al apelurilor.
3 Butonul de funcție stânga	- Intrați în meniul principal.
4 Butonul de funcție din dreapta	- Încheiați un apel activ sau respingeți un apel. - Apăsați butonul înapoi în modul de așteptare pentru a afișa agenda telefonică.
5 Butonul de încheiere a apelului	- Încheiați un apel activ sau respingeți un apel. - Țineți apăsat acest buton pentru a porni/opri telefonul mobil. - Ieșiți din orice interfață în modul standby.
6 butoane 0~9	- Introducerea de numere sau caractere la editarea textului. - Powerbank (8). - Lanternă (0). - Apăsați și mențineți apăsat butonul * pentru a introduce +, P, W. - Apăsați butonul * pentru a insera un spațiu atunci când editați un mesaj, cu excepția modului de introducere a numerelor. - Apăsați 1 pentru a introduce simboluri comune la editarea textului, cu excepția modului de introducere a numerelor.
7 Butonul # / Butonul *	1. Apăsați tasta # pentru a schimba modul de introducere atunci când editați text.

	2. Țineți apăsat # pentru a trece la modul silențios. 1. Apăsați tasta * pentru a afișa fereastra de simboluri în modul de introducere a textului. 2. LFT + * Blocare ecran.
8 Butonul SOS	1. Țineți apăsat butonul pentru a declanșa funcția SOS și a forma automat numărul de telefon al persoanei de contact în caz de urgență.
9 Căști	/ gaură în decupajul superior de lângă afișaj
10 Afișaj	/
11 Capacul bateriei	/
12 Camera	/
13 Lanternă	/ în mijloc, în partea de sus a telefonului
14 Porty 3.5 mm Jack / USB-A / USB-C	/ în mijloc, în partea de jos a telefonului



DESCRIEREA PICTOGRAMELOR

Icoana	Descriere
	Puterea semnalului GSM
	Profiluri de utilizator
	Apel ratat
	Un nou raport
	Indicator de putere
	Alarma
	Bluetooth

PUNEREA ÎN FUNCȚIUNE A TELEFONULUI DVS.

Încărcare

Pentru a încărca acest model de telefon mobil, utilizați un adaptor de alimentare cu un conector USB-C (tip C) cu o ieșire de cel puțin 1A (adaptorul nu este inclus).

Pornirea/oprirea telefonului

1. Apăsați și mențineți apăsat butonul de încheiere a apelului pentru a porni telefonul. Telefonul dumneavoastră caută automat o rețea
2. Când telefonul este pornit, țineți apăsată tasta de închidere pentru a opri telefonul.

Îndepărtarea și instalarea bateriei

Bateria Li-ion inclusă cu telefonul poate fi utilizată din cutie.

Pentru primele trei utilizări, descărcați complet energia și reîncărcați-o complet pentru ca noua baterie să funcționeze bine.

Instalarea bateriei

1. Introduceți bateria în compartimentul pentru baterii, ținând cont de faptul că trebuie introdus mai întâi capătul metalic al bateriei.
2. Înlocuiți capacul din spate

Îndepărtarea bateriei

1. Scoateți capacul din spate
2. Așezați degetul pe mânerul lateral, apoi ridicați bateria din mânerul pentru a o îndepărta

Pentru a introduce o cartelă SIM

1. Opriți telefonul și deconectăți orice altă sursă de alimentare externă.
2. Îndepărtați capacul din spate și scoateți bateria telefonului
3. Introduceți cartela SIM în fanta pentru cartela SIM din telefon.

EFFECTUAREA SAU PRIMIREA UNUI APEL

Efectuarea unui apel

1. Introduceți numărul dvs. de telefon
2. Apăsăți butonul de apelare pentru a efectua un apel
3. Apăsăți butonul de încheiere a apelului sau tasta funcțională din dreapta pentru a încheia apelul.

Primirea apelurilor

1. Apăsăți butonul de apelare pentru a răspunde la apel
2. Apăsăți butonul de încheiere sau tasta funcțională din dreapta pentru a încheia sau respinge apelul.

FUNȚII DE BAZĂ

AGENDA TELEFONICĂ

Meniu → Agendă telefonică

Telefonul dvs. mobil are 2 tel. liste: Cartela SIM și telefonul mobil. Pe telefonul mobil pot fi stocate 500 de numere de telefon. Capacitatea cartelei SIM depinde de tipul acesteia.

Opțiuni pentru efectuarea de ajustări și acțiuni

1. **Adăugați un nou contact:** introduceți numele, numărul de telefon și adresa de e-mail ale contactului.

- 2. Vizualizare contact:** dacă este un număr de telefon, puteți vizualiza informații despre contactul curent
 - 3. Trimitere mesaje text:** trimiteți mesaje text către contactul curent
 - 4. Apelare:** apelează contactul curent
 - 5. Editare:** editează elementele contactului curent
 - 6. Ștergeți contactul:** ștergeți înregistrarea curentă
 - 7. Copierea contactelor:** copiați de pe SIM1/SIM2 pe telefonul mobil și de pe telefonul mobil pe SIM1/SIM2.
 - 8. Adăugați o persoană de contact pe lista neagră:** persoanele de contact care se află pe lista neagră nu vor avea voie să apeleze numărul dvs. de telefon.
 - 9. Marcați mai multe intrări:** pot fi marcate mai multe contacte
 - 10. Setări pentru agenda telefonică:** Stocarea contactelor preferate, apelare rapidă (8 contacte)
- Contacte suplimentare (setări ale numărului de telefon și ale numărului de urgență), Starea memoriei, Copiere contacte, Mutare contacte, Ștergerea tuturor contactelor

ȘTIRI

Meniu → Știri

- 1. Scrieți un mesaj:** acest meniu vă permite să creați mesaje SMS. puteți introduce conținutul pe care doriți să îl trimiteți la un număr specificat.
 - 2. Inbox:** selectați Inbox pentru a vizualiza mesajele pe care le-ați primit.
- [Show]:** verificați mesajele SMS primite
- [Răspunde]:** răspundeți expeditorului printr-un mesaj text.
- [Apelare expeditor]:** pentru a suna înapoi expeditorul

[Transmitere]: transmiteți mesajul original sau modificat către alte contacte selectate sau specificate.

[Delete]: șterge mesajul curent

[Șterge toate]: șterge toate mesajele din cutia poștală

[Save to phonebook]: pentru a salva un număr în agenda telefonică.

3. Mesaje de ieșire: vizualizați mesajele neexpediate

4. Ciorne: vizualizați ciornele salvate (rapoarte defalcate)

5. Mesaje trimise: Vizualizați mesajele trimise

6. Setări SMS: setarea configurației mesajelor și afișarea informațiilor despre memoria casetei de mesaje

[SIM1]: editează configurația SIM1

[SIM2]: editează configurația SIM2

[Starea memoriei]: verificați starea memoriei mesajelor SMS.

[Contor de mesaje text]: utilizat pentru a urmări numărul de mesaje text trimise sau primite.

[Save sent message]: opțiuni pentru salvarea mesajelor SMS trimise.

[Depozitare preferată]: Selectarea unei locații de stocare.

APELURI

Meniu → Apeluri

Istoric apeluri și Setări apeluri.

ISTORICUL APELURILOR

1. Apeluri pierdute: vizualizați apelurile pierdute

2. Apeluri **apelate:** vizualizați apelurile care au fost formate

3. Apeluri **primite:** vizualizați apelurile primite

[Show]: arată înregistrarea curentă

[Apel]: apel la numărul curent (înregistrare)

[Trimitere mesaj text]: trimite mesaje text la înregistrarea curentă.

[Save to phonebook]: pentru a salva un număr de telefon în agenda telefonică.

[Adaugă la lista neagră]: adaugă numărul curent pe lista neagră

[Editare înainte de apel]: editează contactul din înregistrarea curentă.

[Șterge]: opțiune pentru a șterge înregistrarea curentă

4. Toate apelurile: vizualizați toate apelurile

5. Ștergerea înregistrărilor de apeluri: puteți șterge înregistrările de apeluri

SETĂRI DE APELARE

1. Setări pentru apeluri SIM1/SIM2: redirectionarea apelurilor, apelul în așteptare și alte caracteristici pot fi setate în meniu.

2. Setări avansate

[Blacklist]: introduceți numărul listei negre.

[Mod de răspuns]: selectați modul de răspuns la apeluri, puteți selecta "orice buton" sau "răspuns automat în modul căști".

SETĂRI

Meniu → Setări

Configurarea funcțiilor de bază ale telefonului.

1. PROFILURI

[General]: puteți regla tipul de alertă, tipul de sonerie, tonurile de apel, volumul soneriei, tonul mesajului și volumul mesajului sau puteți seta volumul butonului și memento-ul pentru apeluri vocale.

[Silențios]: atunci când acest profil este activ, alertele audio pentru apelurile primite, mesajele SMS și tonurile tastelor vor fi dezactivate.

[Ședință]: când acest profil este activ, notificarea apelurilor primite va trece de la sonerie la vibrație pentru a evita întreruperea unei ședințe normale.

[În aer liber]: activarea acestui profil va face ca sunetul telefonului să fie mai puternic, astfel încât să nu pierdeți informații importante.

[Căști]: atunci când conectați căștile, telefonul va intra automat în modul căști, iar dacă deconectați căștile, veți reveni la modul original restaurat.

2. SETĂRILE CARTEI SIM

Activează Dual SIM, Activează doar SIM1, Activează doar SIM2

3. SETĂRILE TELEFONULUI

[Ora și data]: Setati ora și data

[Limba]: Selectați limba telefonului dvs.

[Limba de redactare]: Setati metoda implicită de introducere a textului

[Display]: Imagine de fundal, Blocare automată a ecranului, Afișare pe animație, Afișare pe animație, Afișare pe animație, Afișare dată și oră

[Taste dedicate]: setați comenzi rapide de la tastatură utilizând butoanele direcționale sus, jos, stânga și dreapta de pe telefon.

[Mod de zbor]: selectează modul de zbor, întrerupe toate comunicațiile

[Setări diverse]: setați luminozitatea telefonului și timpul de iluminare din spate.

[Blocare dispozitiv]: activați această funcție pentru a alege să închideți ecranul prin apăsarea butonului de încheiere a apelului.

4. CONFIGURAREA REȚELEI

Selectați setările de rețea pentru SIM1 sau SIM2

5. SETĂRI DE SECURITATE

[Securitate SIM1 sau SIM2]: activați sau dezactivați blocarea SIM1 sau SIM2.

[Securitate telefonică]: Blocare telefon, Schimbare parolă

6. CONEXIUNE

[Bluetooth]: activați sau dezactivați Bluetooth, vizibilitate, găsiți dispozitivele din apropiere, setați numele Bluetooth, setați adresa de stocare.

7. RESETARE DIN FABRICĂ

Prin introducerea parolei, resetați sistemul la setările din fabrică (parola implicită este "1234").

PLAYER AUDIO

Meniu → Audio Player

Playerul audio poate reda fișiere MP3 și altele asemenea, permițându-vă să ascultați fișiere audio prin intermediul unei căști sau al unui difuzor.

[Play]: redă muzică

[Refresh list]: actualizează intrările de piese

[Setări]: redați muzică de pe telefon sau de pe cartela de memorie, setați actualizări automate, repetați o melodie, redare aleatorie, redare în fundal, afișarea versurilor.

Meniu → Multimedia

1. FOTOGRAFII

Introduceți camera

[Switch to VCR]: utilizați acest meniu pentru a comuta la VCR

[Fotografii]: previzualizați imaginile realizate și stocate în telefon

[Setări aparat foto]: setați sunetul obturatorului, expunerea, balansul de alb, întârzierea fotografierii etc.

[Setări imagine]: setați dimensiunea și calitatea imaginii

Setări efecte]: setarea efectelor speciale pentru fotografii

[Stocare]: utilizați acest meniu pentru a seta locația pentru stocarea fotografiilor

[Restabilire setări implicite]: readuceți camera la setările implicite.

2. VIZOR DE IMAGINI

Vizualizați sau editați fotografiile stocate într-un album

[Afișare]: afișează imaginile selectate

[Trimitere]: puteți trimite imagini prin Bluetooth.

[Utilizare ca]: utilizați imaginea ca tapet al telefonului sau la pornirea/oprirea ecranului.

[Rename]: redenumeste imaginea

[Ștergere]: utilizat pentru a șterge o imagine

[Stocare]: selectați o locație pentru a stoca imaginea

[Info imagine]: puteți vizualiza informații despre imagine.

3. ÎNREGISTRARE VIDEO

[Setări cameră video]: setați parametrii camerei video

[Setări video]: setați parametrii pentru video

[Stocare]: setați dacă doriți să salvați clipul video: Alegeți unde să salvați clipurile video.

[Restabilire setări implicite]: restabiliți setările implicite ale camerei.

4. VIDEO PLAYER

[Redare]: redă fișierul video selectat

[Trimitere]: trimiteți către un alt telefon mobil prin Bluetooth

[Rename]: modifică numele unui fișier sau al unui dosar

[Delete]: șterge fișierul

[Save]: selectați calea de salvare a fișierului video pentru telefoane mobile/carte de memorie.

5. ÎNREGISTRARE DE SUNET

[New entry]: Începeți înregistrarea.

[Listă (vezi înregistrări)]: În listă puteți reda, redenumi, șterge, trimite înregistrarea selectată.

[Setări]: setați locația și formatul de fișier pentru salvarea înregistrărilor

6. FM RĂDIO

[Listă de canale]: setați lista de canale și frecvența

[Introducere manuală]: introduceți manual frecvența

[Căutare automată]: selectați "da" și apoi căutați automat canale

[Setări]: activați sau dezactivați fundalul și difuzorul

[Înregistrare]: activați sau dezactivați înregistrarea

[File list]: selectați fișierul audio

ORGANIZATOR

Meniu → organizator

Acest meniu conține funcții pentru utilizarea zilnică.

[Calendar]: calendarul vă ajută să aflați în ce zi a săptămânii este și să verificați data curentă.

[Cititor de cărți electronice]: afișează documente text

[Ceas deșteptător]: Puteți seta 5 ore de alarmă. Pentru fiecare dintre ele, puteți seta starea de alarmă, puteți seta ora și tonul alarmei

[Lanterna]: controlul aprinderii sau stingerii lanternei

[SOS]: țineți apăsat butonul SOS pentru a porni funcția SOS și a forma automat numărul de telefon al persoanei de contact în caz de urgență.

Procedura pentru setarea numărului de telefon asociat cu funcția SOS în meniul telefonului:

- 1) [Meniu] -> [Organizator] -> [SOS] -> [Activare SOS] -> selectați „PORNIT”
- 2) [Numere SOS] -> [Editare] -> introduceți numărul de telefon -> [Opțiuni] -> [Gata]
- 3) [Conținut SMS SOS] -> [Activare SOS] -> selectați „PORNIT”
- 4) [Mesaj SOS] -> scrieți textul mesajului -> [Salvați]

[Powerbank]: atunci când este activat, puteți conecta USB și alimenta alte dispozitive.

[Calculator]: telefonul mobil suportă operații aritmetice

GESTIONAR DE DOSARE

Meniu → Manager de fișiere

În acest meniu, puteți gestiona și atribui mai multe dosare prin transferarea, copierea și mutarea fișierelor stocate în aceste dosare.

[Deschidere]: extinde dosarul selectat

[Formatare]: Formatarea sistemului de fișiere Notă: Veți pierde toate informațiile din sistemul de fișiere.

Meniu → Servicii

În acest meniu puteți gestiona SIM Toolkit și alte

INSTRUCȚIUNI DE ÎNTREȚINERE

Curățați dispozitivul cu o cârpă moale, fără scame. Nu folosiți detergenți sau solvenți pentru a curăța echipamentul.

Utilizați numai adaptorul de încărcare original pentru încărcare.

Garanția NU acoperă:

- Instalarea unui alt firmware decât cel instalat inițial pe telefonul EVOLVEO.
- deteriorarea electrică sau mecanică a telefonului dumneavoastră cauzată de utilizarea necorespunzătoare (de exemplu, ecran crăpat, capacul frontal sau posterior crăpat, conector de alimentare USB, fanta pentru cartela SIM, fanta pentru cartela microSDHC, intrarea pentru căști etc. deteriorate).
- Deteriorarea difuzorului și a căștilor din cauza particulelor metalice.
- Deteriorări cauzate de influențe naturale, cum ar fi focul, apa, electricitatea statică, temperaturile ridicate.
- Defecțiuni cauzate de uzura normală.
- Daune cauzate de reparații efectuate de o persoană necalificată
- Firmware-ul telefonului dumneavoastră, în cazul în care acesta trebuie actualizat ca urmare a modificării parametrilor rețelei mobile.
- Eșecuri ale rețelelor mobile

- Bateria dacă nu își păstrează capacitatea inițială după 6 luni sau mai mult (garanția capacității bateriei este de 6 luni).
- Daune intenționate.

GARANȚIE ȘI SERVICE POST-GARANȚIE

Reparațiile și întreținerea pot fi efectuate numai la un punct de service autorizat pentru produsele EVOLVEO (mai multe informații la www.evolveo.com), în caz contrar puteți deteriora telefonul mobil și pierdeți garanția.



Eliminarea: Simbolul containerului barat de pe produs, din documentația de însoțire sau de pe ambalaj înseamnă că, în țările UE, toate echipamentele electrice și electronice, bateriile și acumulatorii trebuie eliminate separat la sfârșitul duratei lor de viață ca deșeuri separate. Nu aruncați aceste produse în deșeurile municipale nesortate.



DECLARAȚIE DE CONFORMITATE

Compania Abacus Electric, s.r.o. declară prin prezenta că EVOLVEO StrongPhone H1 îndeplinește cerințele standardelor și reglementărilor care sunt relevante pentru acest tip de dispozitiv.

Textul integral al Declarației de conformitate poate fi găsit la adresa <http://ftp.evolveo.com/ce/>.

Importator / Producător

Abacus Electric, s.r.o.

Planá 2, 370 01, Republica Cehă

E-mail: helpdesk@evolveo.com

Fabricat în China

Copyright © Abacus Electric, s.r.o.

www.evolveo.com

www.facebook.com/EvolveoCZ

Toate drepturile rezervate. Aspectul și specificațiile tehnice ale produsului pot fi modificate fără notificare prealabilă.

Съдържание

ВЪВЕДЕНИЕ	94
НАЙ-АКТУАЛНАТА ВЕРСИЯ НА РЪКОВОДСТВОТО ЗА ПОТРЕБИТЕЛЯ.....	95
СЪДЪРЖАНИЕ НА ОПАКОВКАТА	95
СПЕЦИФИКАЦИИ	95
ОПИСАНИЕ НА ОТДЕЛНИТЕ ЧАСТИ	96
ОПИСАНИЕ НА ИКОНИТЕ	98
ВЪВЕЖДАНЕ НА ТЕЛЕФОНА В ЕКСПЛОАТАЦИЯ.....	99
ОСНОВНИ ФУНКЦИИ.....	100
ИНСТРУКЦИИ ЗА ПОДДРЪЖКА	110
ГАРАНЦИОННО И СЛЕДГАРАНЦИОННО ОБСЛУЖВАНЕ	111

ВЪВЕДЕНИЕ

ДОБРЕ ДОШЛИ В СЕМЕЙСТВОТО ПРОДУКТИ EVOLVEO

- Преди да пуснете този продукт в експлоатация, моля, прочетете внимателно цялото ръководство за потребителя докрай, дори ако сте запознати с използването на подобен тип продукт в миналото.
- Съхранявайте това ръководство за потребителя за бъдещи справки - то е неразделна част от продукта и може да съдържа важни инструкции за пускане в експлоатация, работа и грижи за продукта.
- Уверете се, че други хора, които ще използват този уред, са прочели това ръководство за употреба.
- Ако давате, подарявате или продавате този уред на други хора, моля, дайте им това ръководство за употреба заедно с продукта и им напомнете да го прочетат.
- По време на гаранционния период препоръчваме да запазите оригиналната опаковка на продукта - това ще защити уреда по най-добрия възможен начин по време на транспортиране.

НАЙ-АКТУАЛНАТА ВЕРСИЯ НА РЪКОВОДСТВОТО ЗА ПОТРЕБИТЕЛЯ.

Поради непрекъснатото обновяване на продуктите на EVOLVEO и промените в законодателството винаги можете да намерите най-актуалната версия на това ръководство за потребителя на уебсайта www.evolveo.com или просто като сканирате с мобилния си телефон QR кода, показан по-долу:



СЪДЪРЖАНИЕ НА ОПАКОВКАТА

- StrongPhone H1
- Handsfree sluchátka
- Мини отвертка
- Ръководство за потребителя
- Бързо ръководство за потребителя

СПЕЦИФИКАЦИИ

- Поддържани ленти: GSM 850/900/1800/1900
- RAM: 32 MB
- ROM: 32 MB
- Степен на покритие: IP68
- Дисплей: 2,8" IPS
- Камера: 2 Мрх
- Резолюция на дисплея: 240 × 320 px
- Порт за зареждане: USB typ C
- Капацитет на батерията: 5 000 mAh

ОПИСАНИЕ НА ОТДЕЛНИТЕ ЧАСТИ

Име на бутон	Описание на ключа
1 Бутон за навигация	- От интерфейса в режим на готовност можете да получите достъп до главното меню. - Отговорете на повикването
2 Бутон за повикване	- Извършване или приемане на повикване. - Натиснете бутона за повикване в режим на готовност, за да видите пълния регистър на повикванията.
3 Ляв функционален бутон	- Влезте в главното меню.
4 Десен функционален бутон	- Прекратяване на активно повикване или отхвърляне на повикване. - Натиснете бутона за връщане в режим на готовност, за да покажете телефонния указател.
5 Бутон за приключване на повикването	- Прекратяване на активно повикване или отхвърляне на повикване. - Натиснете и задръжте този бутон, за да включите/изключите мобилния си телефон. - Излизане на всеки интерфейс в режим на готовност.
6 Бутон 0~9	- Въвеждане на числа или символи при редактиране на текст. • Powerbank (8). - Фенерче (0). - Натиснете и задръжте бутона *, за да въведете +, P, W. - Натиснете бутона *, за да поставите интервал, когато редактирате съобщение, освен в режим на въвеждане на числа. - Натиснете 1, за да въвеждате общи символи

	при редактиране на текст, освен в режим на въвеждане на числа.
7 Бутон # / бутон *	1. Натиснете клавиша #, за да промените режима на въвеждане при редактиране на текст. 2. Натиснете и задръжте #, за да преминете в безшумен режим. 1. Натиснете клавиша *, за да покажете прозореца със символи в режим на въвеждане на текст. 2. LFT + * Заключване на екрана.
8 Бутон SOS	1. Натиснете и задръжте бутона, за да задействате функцията SOS и автоматично да наберете телефонния номер на спешния контакт.
9 Слушалка	/ отвор в горния прорез в близост до дисплея
10 Дисплей	/
11 Капак на батерията	/
12 Камера	/
13 Фенерче	/ в средата в горната част на телефона
14 порта 3,5 мм жак / USB-A / USB-C	/ в средата в долната част на телефона



ОПИСАНИЕ НА ИКОНИТЕ

Икона	Описание
	Сила на GSM сигнала
	Профили на потребителите
	Пропуснатото повикване
	Нов доклад
	Индикатор за захранване
	Alarm
	Bluetooth

ВЪВЕЖДАНЕ НА ТЕЛЕФОНА В ЕКСПЛОАТАЦИЯ

Зареждане

За да заредите този модел мобилен телефон, използвайте захранващ адаптер с конектор USB-C (тип C) с изход поне 1A (адаптерът не е включен в комплекта).

Включване/изключване на телефона

1. Натиснете и задръжте бутона за край на повикването, за да включите телефона. Телефонът автоматично търси мрежа
2. Когато телефонът е включен, задръжте натиснат клавиша за край, за да изключите телефона.

Изваждане и инсталиране на батерията

Включената в телефона литиево-йонна батерия може да се използва след изваждане от кутията. За първите три използвания източете напълно захранването и го презаредете напълно, за да може новата батерия да работи добре.

Инсталиране на батерията

1. Поставете батерията в отделението за батерии, като имате предвид, че първо трябва да се постави металния край на батерията.
2. Заменете задния капак

Изваждане на батерията

1. Сваляне на задния капак

2. Поставете пръста си върху страничната ръкохватка, след което повдигнете батерията от ръкохватката, за да я извадите.

Поставяне на SIM карта

1. Изключете телефона и изключете други външни захранвания
2. Свалете задния капак и извадете батерията на телефона
3. Поставете SIM картата в слота за SIM карта в телефона.

ОСЪЩЕСТВЯВАНЕ ИЛИ ПРИЕМАНЕ НА ПОВИКВАНЕ

Извършване на повикване

1. Въведете телефонния си номер
2. Натиснете бутона за повикване, за да осъществите повикване
3. Натиснете бутона за край на повикването или десния функционален клавиш, за да прекратите повикването

Приемане на повиквания

1. Натиснете бутона за повикване, за да отговорите на повикването
2. Натиснете бутона за край на повикването или десния функционален клавиш, за да прекратите или отхвърлите повикването.

ОСНОВНИ ФУНКЦИИ

ТЕЛЕФОННА КНИГА

Меню → Телефонен указател

Мобилният ви телефон има 2 тел. списъци: SIM карта и мобилен телефон. В мобилния ви телефон могат да бъдат

запаметени 500 телефонни номера. Капацитетът на SIM картата зависи от нейния тип.

Възможности за извършване на корекции и действия

- 1. Добавяне на нов контакт:** въведете името, телефонния номер и имейл адреса на контакта.
- 2. Преглед на контакта:** ако е телефонен номер, можете да видите информация за текущия контакт.
- 3. Изпращане на текстови съобщения:** изпращане на текстови съобщения до текущия контакт
- 4. Обаждане:** повикване на текущия контакт
- 5. Редактиране:** редактиране на елементи на текущия контакт
- 6. Изтриване на контакт:** изтриване на текущия запис
- 7. Копиране на контакти:** копиране от SIM1/SIM2 към мобилния телефон и от мобилния телефон към SIM1/SIM2.
- 8. Добавяне на контакт в черния списък:** на контактите, които са включени в черния списък, няма да бъде позволено да набират телефонния ви номер.
- 9. Маркиране на множество записи:** можете да маркирате няколко контакта
- 10. Настройки на телефонния указател:** Съхраняване на предпочитани контакти, бързо набиране (8 контакта)
Допълнителни контакти (настройки за телефонен номер и номер за спешни случаи), Състояние на паметта, Копиране на контакти, Преместване на контакти, Изтриване на всички контакти

Меню → Новини

- 1. Написване на съобщение:** това меню ви позволява да създавате SMS съобщения. можете да въведете съдържанието, което искате да изпратите до определен номер.
- 2. Входящи:** изберете Входящи, за да видите получените съобщения.
[Покажи]: проверка на получените SMS съобщения
[Отговор]: отговор на изпращача чрез текстово съобщение.
[Обади се на подателя]: да се обадите обратно на подателя
[Препращане]: препраща оригиналното или модифицираното съобщение на други избрани или посочени контакти.
[Delete]: изтрива текущото съобщение
[Delete All]: изтрива всички съобщения в пощенската кутия
[Запазване в телефонния указател]: за запазване на номер в телефонния указател
- 3. Изходящи съобщения:** преглед на неизпратените съобщения
- 4. Чернови:** преглед на запазени чернови (разбити на отчети)
- 5. Изпратени съобщения:** Преглед на изпратени съобщения
- 6. Настройки на SMS:** настройка на конфигурацията на съобщенията и показване на информация за паметта на кутията за съобщения

[SIM1]: редактиране на конфигурацията на SIM1

[SIM2]: редактиране на конфигурацията на SIM2

[Състояние на паметта]: проверява състоянието на паметта на SMS съобщенията

[Брояч на текстови съобщения] : използва се за проследяване на броя на изпратените или получените текстови съобщения

[Запазване на изпратено съобщение]: опции за запазване на изпратени SMS съобщения

[Предпочитано съхранение]: Избор на място за съхранение.

ОБАЖДЕНИЯ

Меню → Обаждания

История на повикванията и Настройки на повикванията.

ИСТОРИЯ НА ПОВИКВАНИЯТА

1. Пропуснати повиквания: преглед на пропуснати повиквания

2. Набрани повиквания: преглед на набраните повиквания

3. Получени повиквания : преглед на получените повиквания

[Покажи]: показва текущия запис

[Call]: обаждане към текущия номер (запис)

[Изпращане на текстово съобщение]: изпращане на текстови съобщения до текущия запис

[Запазване в телефонния указател]: за запазване на телефонен номер в телефонния указател

[Добави в черния списък]: добавяне на текущия номер в черния списък

[Редактиране преди повикване]: редактиране на контакта на текущия запис

[Delete]: опция за изтриване на текущия запис

4. Всички повиквания : преглед на всички повиквания

5. Изтриване на записи на повиквания: можете да изтриете записи на повиквания

НАСТРОЙКИ ЗА ПОВИКВАНЕ

1. Настройки на повикванията в SIM1/SIM2: пренасочване на **повикване**, чакащо повикване и други функции могат да се задават в менюто

2. Разширени настройки

[Черен списък]: въведете номера на черния списък.

[Режим на отговор]: изберете режима на отговор на повикването, можете да изберете "всеки бутон" или "автоматичен отговор, когато сте в режим на слушалки.

НАСТРОЙКИ

Меню → Настройки

Настройване на основните функции на телефона.

1. ПРОФИЛИ

[Общи]: можете да настроите типа на предупреждението, типа на звънене, тоновете на звънене, силата на звънене, тона на съобщението и силата на съобщението или да зададете силата на бутона и напомнянето за гласово повикване.

[Тих]: когато този профил е активен, звуковите сигнали за входящи повиквания, SMS съобщения и клавишни сигнали са изключени.

[Среща]: когато този профил е активен, известието за входящо повикване ще се промени от звънене на

вибриране, за да се избегне прекъсване на нормална среща.

[На открито]: ако включите този профил, телефонът ще звучи по-силно, за да не пропускате важна информация.

[Слушалки]: когато включите слушалките си, телефонът автоматично ще премине в режим на слушалки, а след изключването им ще се върнете към първоначалния възстановен режим.

2. НАСТРОЙКИ НА SIM КАРТАТА

Povolit Dual SIM, Povolit pouze SIM1, Povolit pouze SIM2

3. НАСТРОЙКИ НА ТЕЛЕФОНА

[Час и дата]: Задаване на часа и датата

[Език]: Изберете езика на телефона

[Език на писане]: Задаване на метода за въвеждане на текст по подразбиране

[Дисплей]: Тапет, Автоматично заключване на екрана, Анимация на дисплея, Анимация на дисплея, Показване на дата и час

[Специални клавиши]: задайте бързи клавиши на клавиатурата, като използвате бутоните за посока нагоре, надолу, наляво и надясно на телефона.

[Режим на полет]: изберете режим на полет, прекъснете цялата комуникация

[Разни настройки]: задаване на яркостта и времето на подсветката на телефона

[Заключване на устройството]: активирайте тази функция, за да изберете да затворите екрана, като натиснете бутона за край на повикването.

4. НАСТРОЙКА НА МРЕЖАТА

Избор на мрежови настройки за SIM1 или SIM2

5. НАСТРОЙКИ ЗА СИГУРНОСТ

[SIM1 или SIM2 security]: активиране или деактивиране на заключването на SIM1 или SIM2

[Сигурност на телефона]: Заключване на телефона,
Промяна на паролата

6. СВЪРЖЕТЕ СЕ С

[Bluetooth]: включете или изключете Bluetooth, видимост, намиране на близки устройства, задаване на Bluetooth име, задаване на адрес за съхранение.

7. ФАКТОРНО РЕСЕТИРАНЕ

С въвеждането на паролата се възстановяват фабричните настройки на системата (паролата по подразбиране е "1234").

АУДИО ПЛЕЙЪР

Меню → Аудио плейър

Аудио плейърът може да възпроизвежда MP3 файлове и други подобни, като ви позволява да слушате аудио файлове през слушалки или високоговорител.

[Play]: възпроизвеждане на музика

[Обновяване на списъка]: актуализиране на записите на песни

[Настройки]: възпроизвеждане на музика от телефона или картата с памет, задаване на автоматични актуализации, повтаряне на песен, произволно възпроизвеждане, възпроизвеждане във фонов режим, показване на текстове.

МУЛТИМЕДИЯ

Меню → Мултимедия

1. СНИМКИ

Въведете камерата

[Превключване към видеокасетофон]: използвайте това меню, за да превключите към видеокасетофона

[Снимки]: преглед на снимки, направени и съхранени в телефона

[Настройки на камерата]: задайте звук на затвора, експозиция, баланс на бялото, забавяне на снимането и др.

[Настройки на изображението]: задаване на размера и качеството на изображението

Effect Settings]: задаване на специални ефекти за снимки

[Съхранение]: използвайте това меню, за да зададете местоположението за съхранение на снимки

[Restore Default Settings]: възстановяване на настройките по подразбиране на фотоапарата

2. ПРЕГЛЕД НА ИЗОБРАЖЕНИЯ

Преглед или редактиране на снимки, съхранявани в албум

[Дисплей]: показване на избраните изображения

[Изпращане]: можете да изпращате изображения чрез Bluetooth

[Използвай като]: използвайте изображението като тапет на телефона или при включване/изключване на дисплея

[Rename]: преименуване на изображението

[Delete]: използва се за изтриване на изображение

[Съхранение]: изберете място за съхранение на изображението

[Информация за изображението]: можете да видите информация за изображението

3. ЗАПИС НА ВИДЕО

[Настройки на видеокамерата] : задаване на параметрите на видеокамерата

[Настройки за видео]: задаване на параметри за видео

[Съхранение]: задайте дали да запазите видеоклипа:

Изберете къде да запишете видеоклиповете.

[Restore Default Settings]: възстановяване на настройките по подразбиране на фотоапарата

4. ВИДЕО ПЛЕЙЪР

[Play]: възпроизвежда избрания видеофайл

[Изпращане]: изпращане до друг мобилен телефон чрез Bluetooth

[Rename]: промяна на името на файл или папка

[Delete]: изтриване на файла

[Save]: изберете пътя за записване на видеофайла за мобилни телефони/карта с памет.

5. ЗВУКОЗАПИС

[Нов запис]: Започнете да записвате.

[Списък (преглед на записи)]: В списъка можете да възпроизвеждате, преименувате, изтривате, изпращате избрания запис

[Настройки]: задаване на местоположението и файловия формат за записване на записите

6. ВИДЕО ПЛЕЙЪР

[Списък с канали]: задайте списъка с канали и честотата

[Ръчно въвеждане]: въведете честотата ръчно

[Автоматично търсене]: изберете "да" и след това автоматично търсете канали

[Настройки]: активиране или деактивиране на фона и високоговорителя

[Запис]: активиране или деактивиране на записа

[Списък с файлове]: изберете аудио файл

ОРГАНИЗАТОР

Меню → организатор

Това меню съдържа функции за ежедневна употреба.

[Календар]: календарът ви помага да разберете кой ден от седмицата е и да проверите текущата дата.

[E-book reader]: показване на текстови документи

[Будилник]: Можете да зададете 5 часа на алармата. За всяка от тях можете да зададете състоянието на алармата, да зададете времето и тона на алармата.

[Фенерче]: управление на включването или изключването на фенерчето

[SOS]: задръжте бутона SOS, за да стартирате функцията SOS и автоматично да наберете телефонния номер на спешния контакт.

Процедура за задаване на телефонния номер, свързан с функцията SOS, в менюто на телефона:

- 1) [Меню] -> [Органайзер] -> [SOS] -> [Активиране на SOS] -> изберете „ВКЛ.“
- 2) [SOS номера] -> [Редактиране] -> въведете телефонен номер -> [Опции] -> [Готово]
- 3) [SOS SMS съдържание] -> [SOS активиране] -> изберете „ВКЛ.“
- 4) [SOS съобщение] -> напишете текста на съобщението -> [Запазване]

[Powerbank]: когато е активирана, можете да свържете USB и да захранвате други устройства

[Калкулатор]: мобилният телефон поддържа аритметични операции

УПРАВИТЕЛ НА ФАЙЛОВЕ

Меню → Мениджър на файлове

В това меню можете да управлявате и назначавате няколко папки, като прехвърляте, копирате и премествате файлове, съхранявани в тези папки.

[Оpen]: разширява избраната папка

[Форматиране]: Забележка за форматиране на файловата система: Ще загубите цялата информация във файловата система.

УСЛУГИ

Меню → Услуги

В това меню можете да управлявате SIM Toolkit и други

ИНСТРУКЦИИ ЗА ПОДДРЪЖКА

Почистете устройството с мека кърпа без власинки. Не използвайте детергенти или разтворители за почистване на оборудването.

Използвайте само оригиналния заряден адаптер за зареждане.

Гаранцията НЕ покрива:

- Инсталиране на фърмуер, различен от първоначално инсталирания в телефона EVOLVEO.
- Електрическа или механична повреда на телефона, причинена от неправилна употреба (напр. спукан дисплей, спукан преден или заден капак, повреден USB конектор за

захранване, слот за SIM карта, слот за microSDHC карта, вход за слушалки и др.)

- Повреди на високоговорителя и слушалките, причинени от метални частици.
- Повреди от природни въздействия, като огън, вода, статично електричество, висока температура.
- Повреди, причинени от нормално износване.
- Щети, причинени от ремонт, извършен от неквалифицирано лице
- фърмуера на телефона, ако е необходимо да се актуализира поради промени в параметрите на мобилната мрежа.
- Сривове в мобилната мрежа
- Батерията, ако не запази първоначалния си капацитет след 6 или повече месеца (гаранцията за капацитета на батерията е 6 месеца).
- Умишлено увреждане.

ГАРАНЦИОННО И СЛЕДГАРАНЦИОННО ОБСЛУЖВАНЕ

Поправките и обслужването могат да се извършват само в оторизиран сервиз за продукти EVOLVEO (повече на www.evolveo.com), в противен случай може да повредите мобилния си телефон и да загубите гаранцията си.



Изхвърляне: Символът за зачеркнат контейнер върху продукта, в придружаващата документация или върху опаковката означава, че в страните от ЕС цялото

електрическо и електронно оборудване, батериите и акумулаторите трябва да се изхвърлят отделно в края на полезния им живот като разделно събрани отпадъци. Не изхвърляйте тези продукти в несортирани битови отпадъци.



ДЕКЛАРАЦИЯ ЗА СЪОТВЕТСТВИЕ

Компанията Abacus Electric, s.r.o. декларира с настоящото, че EVOLVEO StrongPhone H1 отговаря на изискванията на стандартите и наредбите, които се отнасят за този тип устройства.

Пълният текст на декларацията за съответствие можете да намерите на адрес <http://ftp.evolveo.com/ce/>.

Вносител / производител

Abacus Electric, s.r.o.

Planá 2, 370 01, Česká republika

Имейл: helpdesk@evolveo.com

Произведено в Китай

Copyright © Abacus Electric, s.r.o.

www.evolveo.com

www.facebook.com/EvolveoCZ

Всички права запазени. Външният вид и техническите спецификации на продукта подлежат на промяна без предизвестие.

Πίνακας περιεχομένων

ΕΙΣΑΓΩΓΗ	114
ΤΗΝ ΠΙΟ ΕΝΗΜΕΡΩΜΕΝΗ ΈΚΔΟΣΗ ΤΟΥ ΕΓΧΕΙΡΙΔΙΟΥ ΧΡΗΣΗΣ	115
ΠΕΡΙΕΧΟΜΕΝΟ ΤΗΣ ΣΥΣΚΕΥΑΣΙΑΣ	115
ΠΡΟΔΙΑΓΡΑΦΈΣ	115
ΠΕΡΙΓΡΑΦΗ ΤΩΝ ΕΠΙΜΕΡΟΥΣ ΤΜΗΜΑΤΩΝ	116
ΠΕΡΙΓΡΑΦΗ ΤΩΝ ΕΙΚΟΝΙΔΙΩΝ	118
ΘΈΣΗ ΤΟΥ ΤΗΛΕΦΩΝΟΥ ΣΑΣ ΣΕ ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑ	119
ΒΑΣΙΚΈΣ ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΕΣ	120
ΟΔΗΓΙΕΣ ΣΥΝΤΗΡΗΣΗΣ	130
ΕΓΓΎΗΣΗ ΚΑΙ ΕΞΥΠΗΡΈΤΗΣΗ ΜΕΤΆ ΤΗΝ ΕΓΓΎΗΣΗ.....	131

- Πριν θέσετε σε λειτουργία αυτό το προϊόν, διαβάστε προσεκτικά ολόκληρο το παρόν εγχειρίδιο χρήσης μέχρι τέλους, ακόμη και αν είστε εξοικειωμένοι με τη χρήση ενός παρόμοιου τύπου προϊόντος στο παρελθόν.
- Φυλάξτε αυτό το εγχειρίδιο χρήσης για μελλοντική αναφορά - αποτελεί αναπόσπαστο μέρος του προϊόντος και μπορεί να περιέχει σημαντικές οδηγίες σχετικά με τη θέση σε λειτουργία, τη λειτουργία και τη φροντίδα του προϊόντος.
- Βεβαιωθείτε ότι και άλλα άτομα που θα χρησιμοποιήσουν αυτή τη συσκευή θα διαβάσουν αυτό το εγχειρίδιο χρήσης.
- Εάν δώσετε, δωρίσετε ή πουλήσετε αυτή τη συσκευή σε άλλους, παρακαλούμε να τους δώσετε αυτό το εγχειρίδιο χρήσης μαζί με το προϊόν και να τους υπενθυμίζετε να το διαβάσουν.
- Κατά τη διάρκεια της περιόδου εγγύησης, σας συνιστούμε να διατηρείτε την αρχική συσκευασία του προϊόντος - έτσι η συσκευή θα προστατεύεται με τον καλύτερο δυνατό τρόπο κατά τη μεταφορά.

ΤΗΝ ΠΙΟ ΕΝΗΜΕΡΩΜΕΝΗ ΈΚΔΟΣΗ ΤΟΥ ΕΓΧΕΙΡΙΔΙΟΥ ΧΡΗΣΗΣ

Λόγω της συνεχούς καινοτομίας των προϊόντων EVOLVEO και των αλλαγών στη νομοθεσία, μπορείτε πάντα να βρείτε την πιο ενημερωμένη έκδοση αυτού του εγχειριδίουSSu χρήσης στον ιστότοπο www.evolveo.com ή απλά σαρώνοντας τον παρακάτω κωδικό QR με το κινητό σας τηλέφωνο:



ΠΕΡΙΕΧΟΜΕΝΟ ΤΗΣ ΣΥΣΚΕΥΑΣΙΑΣ

- StrongPhone H1
- Ακουστικά χωρίς ακουστικά
- Μίνι κατσαβίδι
- Εγχειρίδιο χρήσης
- Γρήγορος οδηγός χρήσης

ΠΡΟΔΙΑΓΡΑΦΕΣ

- Υποστηριζόμενες μπάντες: GSM 850/900/1800/1900
- RAM: 32 MB
- ROM: 32 MB
- Βαθμός κάλυψης: IP68
- Οθόνη: 2.8" IPS
- Κάμερα: 2 Mpx
- Ανάλυση οθόνης: 240 × 320 px
- Θύρα φόρτισης: USB τύπου C
- Χωρητικότητα μπαταρίας: 5 000 mAh

ΠΕΡΙΓΡΑΦΗ ΤΩΝ ΕΠΙΜΕΡΟΥΣ ΤΜΗΜΑΤΩΝ

Όνομα κουμπιού	Περιγραφή του κλειδιού
1 Κουμπί πλοήγησης	- Από τη διεπαφή αναμονής, μπορείτε να αποκτήσετε πρόσβαση στο κύριο μενού.
2 Κουμπί κλήσης	- Απαντήστε στην κλήση - Πραγματοποίηση ή λήψη κλήσης. - Πατήστε το κουμπί κλήσης σε κατάσταση αναμονής για να προβάλετε το πλήρες αρχείο κλήσεων.
3 Αριστερό κουμπί λειτουργίας	- Μπείτε στο κύριο μενού.
4 Δεξί κουμπί λειτουργίας	- Τερματισμός μιας ενεργής κλήσης ή απόρριψη μιας κλήσης. - Πατήστε το κουμπί επιστροφής στη λειτουργία αναμονής για να εμφανίσετε τον τηλεφωνικό κατάλογο.
5 Κουμπί τερματισμού κλήσης	- Τερματισμός μιας ενεργής κλήσης ή απόρριψη μιας κλήσης. - Πατήστε παρατεταμένα αυτό το κουμπί για να ενεργοποιήσετε/απενεργοποιήσετε το κινητό σας τηλέφωνο. - Έξοδος οποιασδήποτε διασύνδεσης σε κατάσταση αναμονής.
6 κουμπιά 0~9	- Εισαγωγή αριθμών ή χαρακτήρων κατά την επεξεργασία κειμένου. - Powerbank (8). - Φακός (0). - Πατήστε παρατεταμένα το κουμπί * για να εισαγάγετε τα +, P, W. - Πατήστε το κουμπί * για να εισαγάγετε ένα διάστημα κατά την επεξεργασία ενός μηνύματος, εκτός από τη λειτουργία εισαγωγής αριθμών.

7 Κουμπί # / κουμπί *	- Πατήστε το 1 για να εισαγάγετε κοινά σύμβολα κατά την επεξεργασία κειμένου, εκτός από τη λειτουργία εισαγωγής αριθμών. 1. Πατήστε το πλήκτρο # για να αλλάξετε τη λειτουργία εισαγωγής κατά την επεξεργασία κειμένου. 2. Πατήστε παρατεταμένα το # για να μεταβείτε σε αθόρυβη λειτουργία. 1. Πατήστε το πλήκτρο * για να εμφανιστεί το παράθυρο συμβόλων στη λειτουργία εισαγωγής κειμένου. 2. LFT + * Κλείδωμα οθόνης.
8 Κουμπί SOS	1. Πατήστε παρατεταμένα το κουμπί για να ενεργοποιήσετε τη λειτουργία SOS και να καλέσετε αυτόματα τον αριθμό τηλεφώνου της επαφής έκτακτης ανάγκης.
9 Ακουστικό	/ οπή στην επάνω εγκοπή κοντά στην οθόνη
10 Οθόνη	/
11 Κάλυμμα μπαταρίας	/
12 Κάμερα	/
13 Φακός	/ στη μέση στο πάνω μέρος του τηλεφώνου
14 Θύρες 3,5 mm Jack / USB-A / USB-C	/ στη μέση στο κάτω μέρος του τηλεφώνου



ΠΕΡΙΓΡΑΦΉ ΤΩΝ ΕΙΚΟΝΙΔΙΩΝ

Εικονίδιο	Περιγραφή
	Ισχύς σήματος GSM
	Προφίλ χρηστών
	Αναπάντητη κλήση
	Νέα έκθεση
	Ένδειξη ισχύος
	Συναγερμός
	Bluetooth

Φόρτιση

Για να φορτίσετε αυτό το μοντέλο κινητού τηλεφώνου, χρησιμοποιήστε έναν προσαρμογέα ρεύματος με υποδοχή USB-C (τύπου C) με έξοδο τουλάχιστον 1A (ο προσαρμογέας δεν περιλαμβάνεται).

Ενεργοποίηση/απενεργοποίηση του τηλεφώνου σας

1. Πατήστε παρατεταμένα το κουμπί τερματισμού κλήσης για να ενεργοποιήσετε το τηλέφωνο. Το τηλέφωνό σας αναζητά αυτόματα ένα δίκτυο
2. Όταν το τηλέφωνο είναι ενεργοποιημένο, κρατήστε πατημένο το πλήκτρο τερματισμού για να απενεργοποιήσετε το τηλέφωνο.

Αφαίρεση και τοποθέτηση της μπαταρίας

Η μπαταρία ιόντων λιθίου που περιλαμβάνεται στο τηλέφωνο μπορεί να χρησιμοποιηθεί από το κουτί. Για τις τρεις πρώτες χρήσεις, αποστραγγίστε πλήρως το ρεύμα και επαναφορτίστε το πλήρως, ώστε η νέα μπαταρία να λειτουργεί καλά.

Τοποθέτηση της μπαταρίας

1. Τοποθετήστε την μπαταρία στη θήκη μπαταριών, λαμβάνοντας υπόψη ότι το μεταλλικό άκρο της μπαταρίας πρέπει να εισαχθεί πρώτο.
2. Αντικαταστήστε το πίσω κάλυμμα

Αφαίρεση της μπαταρίας

1. Αφαιρέστε το πίσω κάλυμμα

2. Τοποθετήστε το δάχτυλό σας στην πλαϊνή λαβή και, στη συνέχεια, ανασηκώστε την μπαταρία από τη λαβή για να την αφαιρέσετε.

Για να τοποθετήσετε μια κάρτα SIM

1. Απενεργοποιήστε το τηλέφωνό σας και αποσυνδέστε άλλη εξωτερική τροφοδοσία
2. Αφαιρέστε το πίσω κάλυμμα και αφαιρέστε την μπαταρία του τηλεφώνου
3. Τοποθετήστε την κάρτα SIM στην υποδοχή κάρτας SIM του τηλεφώνου σας.

ΠΡΑΓΜΑΤΟΠΟΙΗΣΗ Ή ΛΗΨΗ ΚΛΗΣΗΣ

Πραγματοποίηση κλήσης

1. Εισάγετε τον αριθμό τηλεφώνου σας
2. Πατήστε το κουμπί κλήσης για να πραγματοποιήσετε μια κλήση
3. Πατήστε το κουμπί τερματισμού κλήσης ή το δεξί πλήκτρο λειτουργίας για να τερματίσετε την κλήση.

Λήψη κλήσεων

1. Πατήστε το κουμπί κλήσης για να απαντήσετε στην κλήση
2. Πατήστε το κουμπί τερματισμού κλήσης ή το δεξί πλήκτρο λειτουργίας για να τερματίσετε ή να απορρίψετε την κλήση.

ΒΑΣΙΚΕΣ ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΕΣ

ΤΗΛΕΦΩΝΙΚΟ ΒΙΒΛΙΟ

Μενού → Τηλεφωνικός κατάλογος

Το κινητό σας τηλέφωνο έχει 2 τηλ. λίστες: Κάρτα SIM και κινητό τηλέφωνο. Στο κινητό σας τηλέφωνο μπορούν να

αποθηκευτούν 500 τηλεφωνικοί αριθμοί. Η χωρητικότητα της κάρτας SIM εξαρτάται από τον τύπο της.

Επιλογές για προσαρμογές και δράσεις

- 1. Προσθήκη νέας επαφής:** πληκτρολογήστε το όνομα, τον αριθμό τηλεφώνου και το email της επαφής.
 - 2. Προβολή επαφής:** αν πρόκειται για αριθμό τηλεφώνου, μπορείτε να δείτε πληροφορίες σχετικά με την τρέχουσα επαφή.
 - 3. Αποστολή μηνυμάτων κειμένου:** αποστολή μηνυμάτων κειμένου στην τρέχουσα επαφή
 - 4. Κλήση:** κλήση της τρέχουσας επαφής
 - 5. Επεξεργασία:** επεξεργασία στοιχείων της τρέχουσας επαφής
 - 6. Διαγραφή επαφής:** διαγραφή της τρέχουσας εγγραφής
 - 7. Αντιγραφή επαφών:** αντιγραφή από τη SIM1/SIM2 στο κινητό τηλέφωνο και από το κινητό τηλέφωνο στη SIM1/SIM2.
 - 8. Προσθέστε μια επαφή στη μαύρη λίστα:** οι επαφές που έχουν μπει στη μαύρη λίστα δεν θα επιτρέπεται να καλέσουν τον αριθμό τηλεφώνου σας.
 - 9. Σημειώστε πολλαπλές καταχωρήσεις:** μπορείτε να σημειώσετε πολλαπλές επαφές
 - 10. Ρυθμίσεις τηλεφωνικού καταλόγου:** Προτιμώμενη αποθήκευση επαφών, Ταχεία κλήση (8 επαφές)
- Πρόσθετες επαφές (ρυθμίσεις αριθμού τηλεφώνου και αριθμού έκτακτης ανάγκης), Κατάσταση μνήμης, Αντιγραφή επαφών, Μετακίνηση επαφών, Διαγραφή όλων των επαφών

Μενού → Νέα

- 1. Γράψτε μήνυμα:** αυτό το μενού σας επιτρέπει να δημιουργήσετε μηνύματα SMS. μπορείτε να εισάγετε το περιεχόμενο που θέλετε να στείλετε σε έναν συγκεκριμένο αριθμό.
- 2. Εισερχόμενα:** επιλέξτε Εισερχόμενα για να δείτε τα μηνύματα που έχετε λάβει.
- [Εμφάνιση]:** έλεγχος ληφθέντων μηνυμάτων SMS
- [Απάντηση]:** απάντηση στον αποστολέα μέσω γραπτού μηνύματος.
- [Κλήση αποστολέα]:** για να καλέσετε τον αποστολέα
- [Πρώθηση]:** πρώθηση του αρχικού ή τροποποιημένου μηνύματος σε άλλες επιλεγμένες ή καθορισμένες επαφές
- [Διαγραφή]:** διαγραφή του τρέχοντος μηνύματος
- [Διαγραφή όλων]:** διαγραφή όλων των μηνυμάτων στο γραμματοκιβώτιο
- [Αποθήκευση στον τηλεφωνικό κατάλογο]:** για να αποθηκεύσετε έναν αριθμό στον τηλεφωνικό κατάλογο
- 3. Εξερχόμενα μηνύματα:** προβολή μη αποσταλμένων μηνυμάτων
- 4. Προσχέδια:** προβολή αποθηκευμένων προσχεδίων (αναλυτικές αναφορές)
- 5. Μηνύματα που αποστέλλονται:** Προβολή απεσταλμένων μηνυμάτων
- 6. Ρυθμίσεις SMS:** ρύθμιση της διαμόρφωσης του μηνύματος και εμφάνιση πληροφοριών σχετικά με τη μνήμη του πλαισίου μηνυμάτων

[SIM1]: επεξεργασία ρυθμίσεων SIM1

[SIM2]: Επεξεργασία των ρυθμίσεων SIM2

[Κατάσταση μνήμης]: έλεγχος της κατάστασης μνήμης των μηνυμάτων SMS

[Μετρητής μηνυμάτων κειμένου]: χρησιμοποιείται για την παρακολούθηση του αριθμού των μηνυμάτων κειμένου που έχουν σταλεί ή ληφθεί.

[Αποθήκευση απεσταλμένου μηνύματος]: επιλογές για την αποθήκευση απεσταλμένων μηνυμάτων SMS

[Προτιμώμενη αποθήκευση]: Επιλογή θέσης αποθήκευσης.

ΚΛΗΣΕΙΣ

Μενού → Κλήσεις

Ιστορικό κλήσεων και Ρυθμίσεις κλήσεων.

ΙΣΤΟΡΙΚΟ ΚΛΗΣΕΩΝ

1. Αναπάντητες κλήσεις: προβολή αναπάντητων κλήσεων

2. Κλήσεις που έχουν κληθεί: προβολή των κλήσεων που έχουν κληθεί

3. Λήψη κλήσεων: προβολή ληφθέντων κλήσεων

[Εμφάνιση]: Εμφάνιση της τρέχουσας εγγραφής

[Κλήση]: κλήση στον τρέχοντα αριθμό (εγγραφή)

[Αποστολή μηνύματος κειμένου]: αποστολή μηνυμάτων κειμένου στην τρέχουσα εγγραφή

[Αποθήκευση στον τηλεφωνικό κατάλογο]: για να αποθηκεύσετε έναν αριθμό τηλεφώνου στον τηλεφωνικό κατάλογο.

[Προσθήκη στη μαύρη λίστα]: Προσθήκη του τρέχοντος αριθμού στη μαύρη λίστα

[Επεξεργασία πριν από την κλήση]: επεξεργασία της επαφής της τρέχουσας εγγραφής

- [Διαγραφή]:** επιλογή για τη διαγραφή της τρέχουσας εγγραφής
- 4. Όλες οι κλήσεις:** προβολή όλων των κλήσεων
- 5. Διαγραφή αρχείων κλήσεων:** μπορείτε να διαγράψετε αρχεία κλήσεων

ΡΥΘΜΙΣΕΙΣ ΚΛΗΣΗΣ

1. Ρυθμίσεις κλήσεων SIM1/SIM2: η προώθηση κλήσεων, η αναμονή κλήσεων και άλλες λειτουργίες μπορούν να ρυθμιστούν στο μενού.

2. Προηγμένες ρυθμίσεις

[Μαύρη λίστα]: εισάγετε τον αριθμό της μαύρης λίστας.

[Λειτουργία απάντησης]: επιλέξτε τη λειτουργία απάντησης κλήσης, μπορείτε να επιλέξετε "οποιοδήποτε κουμπί" ή "αυτόματη απάντηση όταν βρίσκεστε σε λειτουργία ακουστικών.

ΡΥΘΜΙΣΕΙΣ

Μενού → Ρυθμίσεις

Ρύθμιση των βασικών λειτουργιών του τηλεφώνου.

1. ΠΡΟΦΙΛ

[Γενικά]: μπορείτε να ρυθμίσετε τον τύπο ειδοποίησης, τον τύπο κλήσης, τους ήχους κλήσης, την ένταση κλήσης, τον ήχο μηνύματος και την ένταση μηνύματος ή να ρυθμίσετε την ένταση του κουμπιού και τη φωνητική υπενθύμιση κλήσης.

[Αθόρυβο]: όταν αυτό το προφίλ είναι ενεργό, οι ηχητικές ειδοποιήσεις για εισερχόμενες κλήσεις, μηνύματα SMS και ήχους πλήκτρων θα απενεργοποιούνται.

[Συνάντηση]: όταν αυτό το προφίλ είναι ενεργό, η ειδοποίηση εισερχόμενης κλήσης αλλάζει από κουδούνισμα σε δόνηση για να μην διακόπτεται μια κανονική συνάντηση.

[Εξωτερικοί χώροι]: ενεργοποιώντας αυτό το προφίλ, ο ήχος του τηλεφώνου σας θα είναι πιο δυνατός, ώστε να μην χάνετε σημαντικές πληροφορίες.

[Ακουστικά]: όταν συνδέετε τα ακουστικά σας, το τηλέφωνό σας θα μεταβεί αυτόματα σε λειτουργία ακουστικών, ενώ αν αποσυνδέσετε τα ακουστικά θα επιστρέψετε στην αρχική αποκατεστημένη λειτουργία.

2. ΡΥΘΜΙΣΕΙΣ ΚΑΡΤΑΣ SIM

Ενεργοποίηση διπλής SIM, Ενεργοποίηση μόνο SIM1, Ενεργοποίηση μόνο SIM2

3. ΡΥΘΜΙΣΕΙΣ ΤΗΛΕΦΩΝΟΥ

[Ωρα και ημερομηνία]: Ρύθμιση της ώρας και της ημερομηνίας

[Γλώσσα]: Επιλέξτε τη γλώσσα του τηλεφώνου σας

[Γλώσσα γραφής]: Ορισμός της προεπιλεγμένης μεθόδου εισαγωγής κειμένου

[Οθόνη]: Ταπτεσαρία, Αυτόματο κλείδωμα οθόνης, Εμφάνιση κινούμενης εικόνας, Εμφάνιση απενεργοποιημένης εικόνας, Εμφάνιση ημερομηνίας και ώρας

[Ειδικά πλήκτρα]: ορίστε συντομεύσεις πληκτρολογίου χρησιμοποιώντας τα κουμπιά κατεύθυνσης πάνω, κάτω, αριστερά και δεξιά στο τηλέφωνό σας.

[Λειτουργία πτήσης]: επιλογή λειτουργίας πτήσης, διακοπή όλων των επικοινωνιών

[Διάφορες ρυθμίσεις]: ρυθμίστε τη φωτεινότητα του τηλεφώνου και το χρόνο οπίσθιου φωτισμού.

[Κλείδωμα συσκευής]: Ενεργοποιήστε αυτή τη λειτουργία για να επιλέξετε το κλείσιμο της οθόνης πατώντας το κουμπί τερματισμού κλήσης.

4. ΡΥΘΜΙΣΗ ΔΙΚΤΥΟΥ

Επιλέξτε τις ρυθμίσεις δικτύου για τη SIM1 ή τη SIM2.

5. ΡΥΘΜΙΣΕΙΣ ΑΣΦΑΛΕΙΑΣ

[Ασφάλεια SIM1 ή SIM2]: ενεργοποίηση ή απενεργοποίηση του κλειδώματος SIM1 ή SIM2

[Ασφάλεια τηλεφώνου]: Κλείδωμα τηλεφώνου, Αλλαγή κωδικού πρόσβασης

6. ΣΥΝΔΕΣΗ

[Bluetooth]: ενεργοποίηση ή απενεργοποίηση του Bluetooth, ορατότητα, εύρεση κοντινών συσκευών, ορισμός ονόματος Bluetooth, ορισμός διεύθυνσης αποθήκευσης.

7. ΕΠΑΝΑΦΟΡΑ ΕΡΓΟΣΤΑΣΙΟΥ

Εισάγοντας τον κωδικό πρόσβασης, επαναφέρετε το σύστημα στις εργοστασιακές ρυθμίσεις (ο προεπιλεγμένος κωδικός πρόσβασης είναι "1234").

ΠΑΪΚΤΗΣ ΉΧΟΥ

Μενού → Παίκτης ήχου

Η συσκευή αναπαραγωγής ήχου μπορεί να αναπαράγει αρχεία MP3 και παρόμοια, επιτρέποντάς σας να ακούτε αρχεία ήχου μέσω ακουστικών ή ηχείου.

[Play]: αναπαραγωγή μουσικής

[Ανανέωση λίστας]: Ενημέρωση καταχωρήσεων κομματιών

[Ρυθμίσεις]: αναπαραγωγή μουσικής από το τηλέφωνο ή την κάρτα μνήμης, ρύθμιση αυτόματων ενημερώσεων, επανάληψη ενός τραγουδιού, τυχαία αναπαραγωγή, αναπαραγωγή στο παρασκήνιο, εμφάνιση στίχων.

ΠΟΛΥΜΕΣΑ

Μενού → Πολυμέσα

1. ΦΩΤΟΓΡΑΦΙΕΣ

Εισάγετε την κάμερα

[Switch to VCR]: χρησιμοποιήστε αυτό το μενού για να μεταβείτε στο βίντεο.

[Φωτογραφίες]: προεπισκόπηση φωτογραφιών που έχουν ληφθεί και αποθηκευτεί στο τηλέφωνό σας

[Ρυθμίσεις κάμερας]: ρυθμίστε τον ήχο κλείστρου, την έκθεση, την ισορροπία λευκού, την καθυστέρηση λήψης κ.λπ.

[Ρυθμίσεις εικόνας]: ρυθμίστε το μέγεθος και την ποιότητα της εικόνας

Ρυθμίσεις εφέ: ρύθμιση ειδικών εφέ για φωτογραφίες

[Αποθήκευση]: χρησιμοποιήστε αυτό το μενού για να ορίσετε τη θέση αποθήκευσης των φωτογραφιών.

[Επαναφορά προεπιλεγμένων ρυθμίσεων]: επαναφορά της φωτογραφικής μηχανής στις προεπιλεγμένες ρυθμίσεις της

2. ΟΘΟΝΗΤΗΣ ΕΙΚΟΝΩΝ

Προβολή ή επεξεργασία φωτογραφιών που είναι αποθηκευμένες σε ένα άλμπουμ

[Εμφάνιση]: εμφάνιση επιλεγμένων εικόνων

[Αποστολή]: μπορείτε να στείλετε εικόνες μέσω Bluetooth

[Χρήση ως]: Χρησιμοποιήστε την εικόνα ως ταπετσαρία του τηλεφώνου ή κατά την ενεργοποίηση/απενεργοποίηση της οθόνης.

[Μετονομασία]: μετονομάστε την εικόνα

[Διαγραφή]: χρησιμοποιείται για τη διαγραφή μιας εικόνας

[Αποθήκευση]: επιλέξτε μια τοποθεσία για την αποθήκευση της εικόνας

[Πληροφορίες εικόνας]: μπορείτε να δείτε πληροφορίες σχετικά με την εικόνα

3. ΕΓΓΡΑΦΗ ΒΙΝΤΕΟ

[Ρυθμίσεις βιντεοκάμερας]: ρυθμίστε τις παραμέτρους της βιντεοκάμερας

[Ρυθμίσεις βίντεο]: ορίστε τις παραμέτρους για το βίντεο

[Αποθήκευση]: Ορίστε αν θα αποθηκεύσετε το βίντεο κλιπ:

Επιλέξτε πού θα αποθηκεύσετε τα βίντεο κλιπ.

[Επαναφορά προεπιλεγμένων ρυθμίσεων]: επαναφορά των προεπιλεγμένων ρυθμίσεων της φωτογραφικής μηχανής

4. ΒΙΝΤΕΟ

[Αναπαραγωγή]: αναπαράγει το επιλεγμένο αρχείο βίντεο

[Αποστολή]: αποστολή σε άλλο κινητό τηλέφωνο μέσω Bluetooth

[Μετονομασία]: αλλαγή του ονόματος ενός αρχείου ή φακέλου

[Διαγραφή]: διαγραφή αρχείου

[Αποθήκευση]: επιλέξτε τη διαδρομή για την αποθήκευση του αρχείου βίντεο για κινητά τηλέφωνα/κάρτα μνήμης.

5. ΗΧΟΓΡΑΦΗΣΗ

[Νέα καταχώρηση]: Ξεκινήστε την εγγραφή.

[Λίστα (προβολή εγγραφών)]: Στη λίστα μπορείτε να αναπαράγετε, να μετονομάσετε, να διαγράψετε, να στείλετε την επιλεγμένη εγγραφή

[Ρυθμίσεις]: ορίστε τη θέση και τη μορφή αρχείου για την αποθήκευση των εγγραφών.

6. ΡΑΔΙΟΦΩΝΟ FM

[Λίστα καναλιών]: ρυθμίστε τη λίστα καναλιών και τη συχνότητα

[Χειροκίνητη εισαγωγή]: εισάγετε τη συχνότητα χειροκίνητα

[Αυτόματη αναζήτηση]: επιλέξτε "ναι" και στη συνέχεια αναζητήστε αυτόματα κανάλια.

[Ρυθμίσεις]: ενεργοποίηση ή απενεργοποίηση του φόντου και του ηχείου

[Εγγραφή]: ενεργοποίηση ή απενεργοποίηση της εγγραφής

[Λίστα αρχείων]: επιλέξτε αρχείο ήχου

ΟΡΓΑΝΩΤΗΣ

Μενού → διοργανωτής

Αυτό το μενού περιέχει λειτουργίες για καθημερινή χρήση.

[Ημερολόγιο]: το ημερολόγιο σας βοηθά να μάθετε ποια ημέρα της εβδομάδας είναι και να ελέγξετε την τρέχουσα ημερομηνία.

[E-book reader]: εμφάνιση εγγράφων κειμένου

[Ξυπνητήρι]: Μπορείτε να ορίσετε 5 ώρες συναγερμού. Για κάθε ένα από αυτά, μπορείτε να ορίσετε την κατάσταση συναγερμού, να ρυθμίσετε την ώρα συναγερμού και τον ήχο συναγερμού.

[Φακός]: έλεγχος ενεργοποίησης ή απενεργοποίησης του φακού

[SOS]: Κρατήστε πατημένο το κουμπί SOS για να ξεκινήσει η λειτουργία SOS και να καλέσετε αυτόματα τον αριθμό τηλεφώνου της επαφής έκτακτης ανάγκης.

Διαδικασία για τον ορισμό του αριθμού τηλεφώνου που σχετίζεται με τη λειτουργία SOS στο μενού του τηλεφώνου:

- 1) [Μενού] -> [Οργανωτής] -> [SOS] -> [Ενεργοποίηση SOS] -> επιλέξτε «ΕΝΕΡΓΟΠΟΙΗΣΗ»
- 2) [Αριθμοί SOS] -> [Επεξεργασία] -> εισαγωγή αριθμού τηλεφώνου -> [Επιλογές] -> [Ολοκληρώθηκε]
- 3) [Περιεχόμενο SMS SOS] -> [Ενεργοποίηση SOS] -> επιλέξτε «ΕΝΕΡΓΟΠΟΙΗΣΗ»
- 4) [Μήνυμα SOS] -> γράψτε το κείμενο του μηνύματος -> [Αποθήκευση]

[Powerbank]: όταν είναι ενεργοποιημένο, μπορείτε να συνδέσετε USB και να τροφοδοτήσετε άλλες συσκευές.

[Αριθμομηχανή]: το κινητό τηλέφωνο υποστηρίζει αριθμητικές πράξεις

ΔΙΑΧΕΙΡΙΣΤΗΣ ΑΡΧΕΙΩΝ

Μενού → Διαχείριση αρχείων

Σε αυτό το μενού, μπορείτε να διαχειριστείτε και να αναθέσετε πολλαπλούς φακέλους μεταφέροντας, αντιγράφοντας και μετακινώντας αρχεία που είναι αποθηκευμένα σε αυτούς τους φακέλους.

[Ανοιγμα]: ανοίγτε τον επιλεγμένο φάκελο

[Μορφοποίηση]: Σύστημα μορφοποίησης αρχείων Σημείωση:
Θα χάσετε όλες τις πληροφορίες στο σύστημα αρχείων.

ΥΠΗΡΕΣΙΕΣ

Μενού → Υπηρεσίες

Σε αυτό το μενού μπορείτε να διαχειριστείτε το SIM Toolkit και άλλες

ΟΔΗΓΙΕΣ ΣΥΝΤΗΡΗΣΗΣ

Καθαρίστε τη συσκευή με ένα μαλακό πανί χωρίς χνούδια. Μην χρησιμοποιείτε απορρυπαντικά ή διαλύτες για τον καθαρισμό του εξοπλισμού.

Χρησιμοποιήστε μόνο τον αρχικό προσαρμογέα φόρτισης για τη φόρτιση.

Η εγγύηση ΔΕΝ καλύπτει:

- Εγκατάσταση firmware διαφορετικού από αυτό που είχε αρχικά εγκατασταθεί στο τηλέφωνο EVOLVEO.

- Ηλεκτρική ή μηχανική βλάβη στο τηλέφωνό σας που προκλήθηκε από ακατάλληλη χρήση (π.χ. ραγισμένη οθόνη, ραγισμένο μπροστινό ή πίσω κάλυμμα, κατεστραμμένη υποδοχή τροφοδοσίας USB, υποδοχή κάρτας SIM, υποδοχή κάρτας microSDHC, είσοδος ακουστικών κ.λπ.)
- Ζημιά στο ηχείο και τα ακουστικά που προκαλείται από μεταλλικά σωματίδια.
- Ζημιές από φυσικές επιδράσεις όπως φωτιά, νερό, στατικός ηλεκτρισμός, υψηλή θερμοκρασία.
- Βλάβες που προκαλούνται από φυσιολογική φθορά.
- Ζημιά που προκλήθηκε από επισκευές που πραγματοποιήθηκαν από μη ειδικευμένο άτομο
- Το υλικολογισμικό του τηλεφώνου σας, εάν χρειάζεται ενημέρωση λόγω αλλαγών στις παραμέτρους του δικτύου κινητής τηλεφωνίας.
- Αποτυχίες δικτύου κινητής τηλεφωνίας
- Η μπαταρία εάν δεν διατηρεί την αρχική της χωρητικότητα μετά από 6 μήνες ή περισσότερο (η εγγύηση χωρητικότητας της μπαταρίας είναι 6 μήνες).
- Εσκεμμένη ζημιά.

ΕΓΓΥΗΣΗ ΚΑΙ ΕΞΥΠΗΡΕΤΗΣΗ ΜΕΤΑ ΤΗΝ ΕΓΓΥΗΣΗ

Οι επισκευές και η συντήρηση μπορούν να πραγματοποιηθούν μόνο σε εξουσιοδοτημένο σημείο εξυπηρέτησης για προϊόντα EVOLVEO (περισσότερα στη διεύθυνση www.evolveo.com), διαφορετικά μπορεί να προκληθεί ζημιά στο κινητό σας τηλέφωνο και να χάσετε την εγγύησή σας.



Διάθεση: Το σύμβολο του διαγραμμένου δοχείου στο προϊόν, στη συνοδευτική τεκμηρίωση ή στη συσκευασία σημαίνει ότι στις χώρες της ΕΕ, όλες οι ηλεκτρικές και ηλεκτρονικές συσκευές, οι ηλεκτρικές στήλες και οι συσσωρευτές πρέπει να απορρίπτονται χωριστά στο τέλος της ωφέλιμης ζωής τους ως διαχωρισμένα απόβλητα. Μην απορρίπτετε αυτά τα προϊόντα σε μη διαλεγμένα αστικά απορρίμματα.



ΔΗΛΩΣΗ ΣΥΜΜΟΡΦΩΣΗΣ

Η εταιρεία Abacus Electric, s.r.o. δηλώνει με το παρόν ότι το EVOLVEO StrongPhone H1 πληροί τις απαιτήσεις των προτύπων και των κανονισμών που ισχύουν για αυτόν τον τύπο συσκευής.

Το πλήρες κείμενο της δήλωσης συμμόρφωσης βρίσκεται στη διεύθυνση <http://ftp.evolveo.com/ce/>.

Εισαγωγέας / Κατασκευαστής

Abacus Electric, s.r.o.

Planá 2, 370 01, Τσεχία

Ηλεκτρονικό ταχυδρομείο: helpdesk@evolveo.com

Κατασκευασμένο στην Κίνα

Πνευματικά δικαιώματα © Abacus Electric, s.r.o.

www.evolveo.com

www.facebook.com/EvolveoCZ

Όλα τα δικαιώματα διατηρούνται. Η εμφάνιση και οι τεχνικές προδιαγραφές του προϊόντος μπορούν να αλλάξουν χωρίς προειδοποίηση.

Kazalo vsebine

UVOD.....	135
NAJNOVEJŠO RAZLIČICO UPORABNIŠKEGA PRIROČNIKA.	135
VSEBINA EMBALAŽE	136
SPECIFIKACIJE.....	136
OPIS POSAMEZNIH DELOV	137
OPIS IKON.....	139
DAJANJE TELEFONA V UPORABO	139
OSNOVNE FUNKCIJE.....	141
NAVODILA ZA VZDRŽEVANJE	149
GARANCIJSKI IN POGARANCIJSKI SERVIS	150

UVOD

DOBRODOŠLI V DRUŽINI IZDELKOV EVOLVEO

- Preden začnete uporabljati ta izdelek, natančno preberite celoten uporabniški priročnik do konca, tudi če ste v preteklosti že uporabljali podoben izdelek.
- Ta uporabniški priročnik shranite za poznejšo uporabo - je sestavni del izdelka in lahko vsebuje pomembna navodila za zagon, delovanje in nego izdelka.
- Prepričajte se, da so drugi uporabniki, ki bodo uporabljali ta aparat, prebrali ta uporabniški priročnik.
- Če napravo podarite, podarite ali prodate drugim osebam, jim skupaj z njo izročite tudi ta uporabniški priročnik in jih opozorite, naj ga preberejo.
- Za čas trajanja garancije vam priporočamo, da shranite originalno embalažo izdelka - tako bo naprava med prevozom kar najboljše zaščitena.

NAJNOVEJŠO RAZLIČICO UPORABNIŠKEGA PRIROČNIKA.

Zaradi nenehnih inovacij izdelkov EVOLVEO in sprememb zakonodaje lahko vedno najdete najnovejšo različico tega uporabniškega priročnika na spletnem mestu www.evolveo.com ali preprosto tako, da z mobilnim telefonom skenirate spodaj prikazano kodo QR:



VSEBINA EMBALAŽE

- StrongPhone H1
- Slušalke za prostoročno telefoniranje
- Mini izvijač
- Uporabniški priročnik
- Kratek uporabniški priročnik

SPECIFIKACIJE

- Podprti pasovi: GSM 850/900/1800/1900
- RAM: 32 MB
- ROM: 32 MB
- Stopnja pokritosti: IP68
- Zaslona: 2,8-PALČNI IPS
- Kamera: 2 Mpx
- Ločljivost zaslona: 240 × 320 px
- Vrata za polnjenje: USB tipa C
- Kapaciteta baterije: 5 000 mAh

OPIS POSAMEZNIH DELOV

Ime gumba	Opis ključa
1 Navigacijski gumb	- V vmesniku pripravljenosti lahko dostopate do glavnega menija. - Odgovorite na klic
2 Gumb za klicanje	- vzpostavljanje ali sprejemanje klica. - Če v načinu pripravljenosti pritisnete gumb za klic, si lahko ogledate celoten dnevnik klicev.
3 Levi funkcijski gumb	- Vstopite v glavni meni.
4 Desni funkcijski gumb	- Zaključite aktivni klic ali zavrnite klic. - V načinu pripravljenosti pritisnite gumb nazaj, da prikažete telefonski imenik.
5 Gumb za zaključek klica	- Zaključite aktivni klic ali zavrnite klic. - Pritisnite in pridržite ta gumb, da vklopite/izklopite mobilni telefon. - Prehod kateregakoli vmesnika v stanje pripravljenosti.
6 gumb 0 ~ 9	- Vnos števil ali znakov pri urejanju besedila. - Baterija za napajanje (8). - Svetilka (0). - Pritisnite in pridržite gumb *, da vnesete +, P, W. - Če želite med urejanjem sporočila vstaviti presledek, pritisnite gumb *, razen v načinu vnosa številke. - Pritisnite 1 za vnos običajnih simbolov pri urejanju besedila, razen v načinu vnosa števil.
7 Gumb # / gumb *	1. Pritisnite tipko #, da spremenite način vnosa pri urejanju besedila. 2. Pritisnite in pridržite #, da preklopite v tihi način. 1. Pritisnite tipko *, da prikažete okno s simboli v načinu vnosa besedila. 2. LFT + * Zaklepanje zaslona.

8 Gumb SOS	1. Pritisnite in pridržite gumb, da sprožite funkcijo SOS in samodejno pokličete telefonsko številko stika v sili.
9 Slušalke	/ luknja v zgornjem izrezu v bližini zaslona
10 Prikaz	/
11 Pokrov baterije	/
12 Fotoapar	/
13 Svetilka	/ na sredini na vrhu telefona
14 priključkov 3,5 mm Jack / USB-A / USB-C	/ na sredini na dnu telefona



OPIS IKON

Ikona	Opis
	Moč signala GSM
	Profili uporabnikov
	Zamujeni klic
	Novo poročilo
	Indikator napajanja
	Alarm
	Bluetooth

DAJANJE TELEFONA V UPORABO

Polnjenje

Za polnjenje tega modela mobilnega telefona uporabite napajalnik s priključkom USB-C (tip C) z izhodno močjo vsaj 1 A (napajalnik ni priložen).

Vklop/izklop telefona

1. Pritisnite in pridržite gumb za konec klica, da vklopite telefon. Telefon samodejno poišče omrežje
2. Ko je telefon vklopljen, pridržite tipko za konec, da ga izklopite.

Odstranjevanje in nameščanje baterije

Telefonu priloženo litij-ionsko baterijo lahko uporabljate že iz škatle. Pri prvih treh uporabah popolnoma izpraznite napajanje in ga popolnoma napolnite, da bo nova baterija dobro delovala.

Namestitev baterije

1. Vstavite baterijo v predal za baterije in pri tem upoštevajte, da je treba najprej vstaviti kovinski del baterije.
2. Zamenjajte zadnji pokrov

Odstranjevanje baterije

1. Odstranite zadnji pokrov
2. Pritisnite prst na stransko držalo za prste, nato baterijo dvignite iz držala za prste in jo odstranite.

Vstavljanje kartice SIM

1. Izklopite telefon in odklopite drugo zunanje napajanje
2. Odstranite zadnji pokrov in odstranite baterijo telefona
3. Kartico SIM vstavite v režo za kartico SIM v telefonu.

VZPOSTAVLJANJE ALI SPREJEMANJE KLICA

Opravljanje klica

1. Vnesite svojo telefonsko številko
2. Pritisnite gumb za klic, da opravite klic
3. Pritisnite gumb za zaključek klica ali desno funkcijsko tipko, da zaključite klic.

Sprejemanje klicev

1. Pritisnite gumb za klic, da se odzovete klicu.
2. Pritisnite gumb za zaključek klica ali desno funkcijsko tipko, da zaključite ali zavrnete klic.

Meni → Telefonski imenik

Vaš mobilni telefon ima 2 tel. sezname: Kartica SIM in mobilni telefon. V mobilni telefon lahko shranite 500 telefonskih števil. Zmogljivost kartice SIM je odvisna od njene vrste.

Možnosti prilagoditev in ukrepov

- 1. Dodajanje novega stika:** vnesite ime, telefonsko številko in e-pošto stika.
 - 2. Ogled stika:** če gre za telefonsko številko, si lahko ogledate informacije o trenutnem stiku.
 - 3. Pošiljanje besedilnih sporočil:** pošiljanje besedilnih sporočil trenutnemu stiku
 - 4. Klic:** pokličite trenutni stik
 - 5. Uredi:** urejanje elementov trenutnega stika
 - 6. Izbriši stik:** izbriši trenutni zapis
 - 7. Kopiranje stikov:** kopiranje iz SIM1/SIM2 v mobilni telefon in iz mobilnega telefona v SIM1/SIM2.
 - 8. Dodajanje stika na črni seznam:** stiki, ki so uvrščeni na črni seznam, ne bodo smeli klicati vaše telefonske številke.
 - 9. Označite več vnosov:** označite lahko več stikov.
 - 10. Nastavitve telefonskega imenika:** shranjevanje prednostnih stikov, hitro izbiranje (8 stikov)
- Dodatni stiki (nastavitve telefonske številke in številke za klic v sili), stanje pomnilnika, kopiranje stikov, premikanje stikov, brisanje vseh stikov

Meni → Novice

- 1. Pisanje sporočila:** ta meni vam omogoča ustvarjanje sporočil SMS. vnesete lahko vsebino, ki jo želite poslati določeni številki.
- 2. Prejeto:** izberite Prejeto, da si ogledate prejeta sporočila.
 - [Prikaži]:** preverjanje prejetih sporočil SMS
 - [Odgovori]:** odgovorite pošiljatelju z besedilnim sporočilom.
 - [Pokliči pošiljatelja]:** za povratni klic pošiljatelja
 - [Posredovanje]:** izvirno ali spremenjeno sporočilo posredujte drugim izbranim ali določenim stikom.
 - [Delete]:** izbriše trenutno sporočilo
 - [Izbriši vse]:** izbriše vsa sporočila v nabiralniku
 - [Shrani v telefonski imenik]:** shranjevanje številke v telefonski imenik
- 3. Odhodna sporočila:** ogled neodposlanih sporočil
- 4. Osnutki:** ogled shranjenih osnutkov (razčlenjena sporočila)
- 5. Poslana sporočila:** Ogled poslanih sporočil
- 6. Nastavitve SMS:** nastavitve konfiguracije sporočil in prikaz informacij o pomnilniku polja za sporočila
 - [SIM1]:** urejanje konfiguracije SIM1
 - [SIM2]:** urejanje konfiguracije SIM2
 - [Stanje pomnilnika]:** preverite stanje pomnilnika sporočil SMS
 - [Števec besedilnih sporočil] :** uporablja se za spremljanje števila poslanih ali prejetih besedilnih sporočil.
 - [Shrani poslano sporočilo]:** možnosti za shranjevanje poslanih sporočil SMS
 - [Prednostno shranjevanje]:** Izbira lokacije za shranjevanje.

TALK

Meni → Klici

Zgodovina klicev in Nastavitve klicev.

ZGODOVINA KLICEV

1. Zamujeni klici: oglejte si zamujene klice

2. klicani klici: oglejte si klicane klice.

3. Prejeti klici : ogled prejetih klicev

[Prikaži]: prikaže trenutni zapis

[Klic]: klic na trenutno številko (zapis)

[Pošlji besedilno sporočilo]: pošiljanje besedilnih sporočil
trenutnemu zapisu

[Shrani v telefonski imenik]: shranjevanje telefonske številke
v telefonski imenik

[Dodaj na črni seznam] : dodaj trenutno številko na črni
seznam

[Uredi pred klicem]: uredi stik trenutnega zapisa

[Delete]: možnost izbrisa trenutnega zapisa

4. Vsi klici : ogled vseh klicev

5. Brisanje zapisov klicev: izbrišete lahko zapise klicev

NASTAVITVE KLICA

1. Nastavitve klicev SIM1/SIM2: v meniju lahko nastavite
preusmeritev **klica**, čakajoči klic in druge funkcije.

2. Napredne nastavitve

[Črni seznam]: vstavite številko črnega seznama.

[Način odgovora]: izberite način sprejemanja klicev, lahko
izberete "katerikoli gumb" ali "samodejno sprejemanje klicev v
načinu slušalk".

NASTAVITVE

Meni → Nastavitve

Nastavitve osnovnih funkcij telefona.

1. PROFILI

[Splošno]: prilagodite lahko vrsto opozorila, vrsto zvonjenja, melodije zvonjenja, glasnost zvonjenja, ton sporočila in glasnost sporočila ali nastavite glasnost gumba in opomnika za glasovni klic.

[Tiho]: ko je ta profil aktiven, so zvočna opozorila za dohodne klice, sporočila SMS in zvoke tipk izklopljena.

[Sestanek]: ko je ta profil aktiven, se obvestilo o dohodnem klicu spremeni iz zvonjenja v vibriranje, da se prepreči prekinitev običajnega sestanka.

[Na prostem]: če vklopite ta profil, bo zvok telefona glasnejši, tako da ne boste zamudili pomembnih informacij.

[Slušalke]: ko priključite slušalke, telefon samodejno preklopi v način slušalk, če slušalke odklopite, se vrnete v prvotni obnovljeni način.

2. NASTAVITVE KARTICE SIM

Omogoči dvojno SIM, Omogoči samo SIM1, Omogoči samo SIM2

3. NASTAVITVE TELEFONA

[Čas in datum]: Nastavitev časa in datuma

[Jezik]: Izberite jezik telefona

[Jezik pisanja]: Nastavitev privzetega načina vnosa besedila

[Zaslón]: Ozadje, Samodejno zaklepanje zaslóna, Animacija prikaza, Animacija izklopa, Prikaz datuma in časa

[Namenske tipke]: nastavite bližnjice na tipkovnici z uporabo smernih gumbov navzgor, navzdol, levo in desno na telefonu.

[Način letenja]: izberite način letenja, prekinite vso komunikacijo

[Razne nastavitve]: nastavite svetlost telefona in čas osvetlitve ozadja.

[Zaklepanje naprave] : omogočite to funkcijo, če želite zapreti zaslon s pritiskom na gumb za konec klica.

4. NASTAVITEV MREŽIŠČA

Izberite omrežne nastavitve za SIM1 ali SIM2

5. VARNOSTNE NASTAVITVE

[Varnost SIM1 ali SIM2] : aktiviranje ali deaktiviranje zaklepanja SIM1 ali SIM2

[Varnost telefona]: Zaklepanje telefona, Spreminjanje gesla

6. POVEZATI SE S SPLETNIM MESTOM

[Bluetooth]: vklopite ali izklopite Bluetooth, vidnost, poiščite bližnje naprave, nastavite ime Bluetooth, nastavite naslov za shranjevanje.

7. FACTORY RESET

Z vnosom gesla ponastavite tovarniške nastavitve sistema (privzeto geslo je "1234").

PREDVAJALNIK ZVOKA

Meni → Predvajalnik zvoka

Zvočni predvajalnik lahko predvaja datoteke MP3 in podobne datoteke ter omogoča poslušanje zvočnih datotek prek slušalk ali zvočnika.

[Predvajaj]: predvajanje glasbe

[Osveži seznam]: posodobi vnose skladb

[Nastavitve]: predvajanje glasbe iz telefona ali pomnilniške kartice, nastavev samodejnih posodobitev, ponavljanje skladbe, naključno predvajanje, predvajanje v ozadju, prikaz besedila.

Meni → Multimedija

1. FOTOGRAFIJE

Vnesite kamero

[Preklop na videorekorder]: s tem menijem preklopite na videorekorder

[Fotografije]: predogled slik, posnetih in shranjenih v telefonu.

[Camera Settings]: nastavite zvok zaklopa, osvetlitev, ravnovesje bele barve, zakasnitev fotografiranja itd.

[Nastavitve slike] : nastavite velikost in kakovost slike

Effect Settings]: nastavljanje posebnih učinkov za fotografije

[Shramba]: v tem meniju nastavite lokacijo za shranjevanje fotografij.

[Restore Default Settings]: obnovi privzete nastavitve fotoaparata

2. PREGLEDOVALNIK SLIK

Ogled ali urejanje fotografij, shranjenih v albumu

[Display]: prikaže izbrane slike

[Pošljij]: slike lahko pošljete prek povezave Bluetooth

[Uporabi kot] : sliko uporabite kot ozadje telefona ali pri vklopu/izklopu zaslona.

[Preimenuj]: preimenovanje slike

[Delete] : uporablja se za brisanje slike

[Shramba]: izberite lokacijo za shranjevanje slike

[Image info]: ogledate si lahko informacije o sliki

3. SNEMANJE VIDEOPOSNETKOV

[Nastavitve videokamere] : nastavite parametre videokamere

[Nastavitve videa]: nastavite parametre za video

[Shranjevanje]: nastavite, ali želite shraniti videoposnetek:

Izberite, kam želite shraniti videoposnetke.

[Restore Default Settings]: obnovi privzete nastavitve fotoaparata

4. PREDVAJALNIK VIDEOPOSNETKOV

[Predvajaj]: predvaja izbrano video datoteko

[Pošlji]: pošiljanje v drug mobilni telefon prek povezave Bluetooth

[Preimenovanje]: spremenite ime datoteke ali mape

[Delete]: izbriši datoteko

[Shrani]: izberite pot za shranjevanje videoposnetka za mobilne telefone/pomnilniško kartico.

5. SNEMANJE ZVOKA

[Nov vnos]: Začnite snemati.

[Seznam (prikaz zapisov)]: Na seznamu lahko predvajate, preimenujete, izbrišete, pošljete izbrani zapis

[Nastavitve]: nastavite lokacijo in format datoteke za shranjevanje posnetkov

6. FM RADIO

[Seznam kanalov]: nastavite seznam kanalov in frekvenco

[Ročni vnos]: ročno vnesite frekvenco

[Samodejno iskanje]: izberite "da" in nato samodejno poiščite kanale

[Nastavitve]: aktiviranje ali deaktiviranje ozadja in zvočnika

[Snemanje]: aktiviranje ali deaktiviranje snemanja

[Seznam datotek]: izberite zvočno datoteko

ORGANIZATOR

Meni → organizator

Ta meni vsebuje funkcije za vsakdanjo uporabo.

[Koledar]: koledar vam pomaga ugotoviti, kateri dan v tednu je, in preveriti trenutni datum.

[Bralnik e-knjig] : prikaz besedilnih dokumentov

[Budilka]: Nastavite lahko 5 časov alarma. Za vsakega od njih lahko nastavite stanje alarma, nastavite čas alarma in ton alarma.

[Svetilka] : upravljanje vklopa ali izklopa svetilke

[SOS]: pridržite gumb SOS, da zaženete funkcijo SOS in samodejno pokličete telefonsko številko stika v sili.

Postopek za nastavitve telefonske številke, povezane s funkcijo SOS, v meniju telefona:

- 1) [Meni] -> [Organizator] -> [SOS] -> [Aktiviraj SOS] -> izberite »VKLOP«
- 2) [Številke za klic v sili] -> [Uredi] -> vnesi telefonsko številko -> [Možnosti] -> [Končano]
- 3) [Vsebina SOS SMS] -> [Aktivacija SOS] -> izberite »VKLOP«
- 4) [Sporočilo SOS] -> napišite besedilo sporočila -> [Shrani]

[Powerbank] : ko je omogočeno, lahko povežete USB in napajate druge naprave

[Kalkulator]: mobilni telefon podpira aritmetične operacije

UPRAVITELJ DATOTEKE

Meni → Upravitelj datotek

V tem meniju lahko upravljate in dodelite več map s prenosom, kopiranjem in premikanjem datotek, shranjenih v teh mapah.

[Odpri]: razširi izbrano mapo

[Oblikovanje]: Formatiranje datotečnega sistema Opomba: Izgubili boste vse informacije v datotečnem sistemu.

Meni → Storitve

V tem meniju lahko upravljate SIM Toolkit in druge

NAVODILA ZA VZDRŽEVANJE

Napravo očistite z mehko krpo, ki ne pušča vlaken. Za čiščenje opreme ne uporabljajte detergentov ali topil.

Za polnjenje uporabljajte samo originalni polnilni adapter.

Garancija NE zajema:

- Namestitev vdelane programske opreme, ki ni prvotno nameščena v telefon EVOLVEO.
- Električne ali mehanske poškodbe telefona zaradi nepravilne uporabe (npr. razpokan zaslon, razpokan sprednji ali zadnji pokrov, poškodovan napajalni priključek USB, reža za kartico SIM, reža za kartico microSDHC, vhod za slušalke itd.).
- Poškodbe zvočnika in slušalk zaradi kovinskih delcev.
- poškodbe zaradi naravnih vplivov, kot so ogenj, voda, statična elektrika, visoka temperatura.
- okvare, ki so posledica običajne obrabe.
- Škoda, ki jo povzroči popravilo, ki ga opravi nekvalificirana oseba
- vdelano programsko opremo telefona, če jo je treba posodobiti zaradi sprememb parametrov mobilnega omrežja.
- Napake v mobilnem omrežju
- baterija, če po 6 mesecih ali več ne ohrani svoje prvotne zmogljivosti (garancija za zmogljivost baterije je 6 mesecev).
- Namerna škoda.

GARANCIJSKI IN POGARANCIJSKI SERVIS

Popravila in servisiranje je mogoče opraviti le na pooblaščenem servisnem mestu za izdelke EVOLVEO (več na www.evolveo.com), sicer lahko poškodujete mobilni telefon in izgubite garancijo.



Odstranjevanje: Prečrtan simbol zabojnika na izdelku, v priloženi dokumentaciji ali na embalaži pomeni, da je treba v državah EU vso električno in elektronsko opremo, baterije in akumulatorje ob koncu njihove življenjske dobe ločeno odlagati kot ločene odpadke. Teh izdelkov ne odlagajte med nesortirane komunalne odpadke.



IZJAVA O SKLADNOSTI

Družba Abacus Electric, s.r.o., izjavlja, da naprava EVOLVEO StrongPhone H1 izpolnjuje zahteve standardov in predpisov, ki veljajo za tovrstne naprave.

Celotno besedilo izjave o skladnosti je na voljo na spletni strani <http://ftp.evolveo.com/ce/>.

Uvoznik / proizvajalec

Abacus Electric, s.r.o.

Planá 2, 370 01, Češka

E-pošta: helpdesk@evolveo.com

Izdelano na Kitajskem

Copyright © Abacus Electric, s.r.o.

www.evolveo.com

www.facebook.com/EvolveoCZ

Vse pravice pridržane. Videz in tehnične specifikacije izdelka se lahko spremenijo brez predhodnega obvestila.

Turinys

ĮVADAS	153
NAUJAUSIĄ NAUDOTOJO VADOVO VERSIJĄ	153
PAKUOTĖS TURINYS	154
SPECIFIKACIJOS	154
ATSKIRŲ DALIŲ APRAŠYMAS	155
PIKTOGRAMŲ APRAŠYMAS	157
TELEFONO PALEIDIMAS Į EKSPLOATACIJĄ	157
PAGRINDINĖS FUNKCIJOS	159
TECHNINĖS PRIEŽIŪROS INSTRUKCIJOS	167
GARANTINIS IR POGARANTINIS APTARNAVIMAS	168

ĮVADAS

SVEIKI ATVYKĘ Į "EVOLVEO" PRODUKTŲ ŠEIMĄ

- Prieš pradėdami naudoti šį gaminį, atidžiai perskaitykite visą naudotojo vadovą iki galo, net jei esate susipažinę su panašaus tipo gaminio naudojimu anksčiau.
- Saugokite šį naudotojo vadovą ateityje - jis yra neatskiriama gaminio dalis ir jame gali būti svarbių nurodymų, kaip pradėti eksploatuoti, naudoti ir prižiūrėti gaminį.
- Įsitikinkite, kad šį naudotojo vadovą perskaitė ir kiti asmenys, kurie naudosis šiuo prietaisu.
- Jei šį prietaisą dovanojate, atiduodate ar parduodate kitiems asmenims, kartu su šiuo gaminiu perduokite jiems šį naudotojo vadovą ir priminkite, kad jį perskaitytų.
- Garantijos galiojimo laikotarpiu rekomenduojame išsaugoti originalią gaminio pakuotę - taip prietaisas bus kuo geriau apsaugotas transportavimo metu.

NAUJAUSIĄ NAUDOTOJO VADOVO VERSIJĄ

Dėl nuolatinių EVOLVEO gaminių naujovių ir teisės aktų pakeitimų naujausią šio naudotojo vadovo versiją visada rasite svetainėje www.evolveo.com arba tiesiog nuskaitydami toliau pateiktą QR kodą mobiliuoju telefonu:



PAKUOTĖS TURINYS

- "StrongPhone H1
- Laisvų rankų įranga
- Mini atsuktuvai
- Naudotojo vadovas
- Greitasis naudotojo vadovas

SPECIFIKACIJOS

- Palaikomos juostos: GSM 850/900/1800/1900
- RAM: 32 MB
- ROM: 32 MB
- Apimties laipsnis: IP68
- Ekranas: 2,8" IPS
- Fotoaparatas: 2 Mpx
- Ekranas skiriamoji geba: 240 × 320 px
- Įkrovimo prievadas: C tipo USB
- Akumuliatoriaus talpa: 5 000 mAh

ATSKIRŲ DALIŲ APRĄŠYMAS

Mygtuko pavadinimas	Rakto aprašymas
1 Navigacijos mygtukas	- Iš budėjimo režimo sąsajos galite pasiekti pagrindinį meniu. - Atsiliepkite į skambutį
2 Skambučio mygtukas	- Skambinti arba priimti skambutį. - Norėdami peržiūrėti visą skambučių žurnalą, budėjimo režimu paspauskite skambučio mygtuką.
3 Kairysis funkcinis mygtukas	- Įeikite į pagrindinį meniu.
4 Dešinysis funkcinis mygtukas	- Baigti aktyvų skambutį arba atmesti skambutį. - Norėdami parodyti telefonų knygą, budėjimo režimu paspauskite atgalinį mygtuką.
5 Skambučio pabaigos mygtukas	- Baigti aktyvų skambutį arba atmesti skambutį. - Paspauskite ir palaikykite šį mygtuką, kad įjungtumėte / išjungtumėte mobilųjį telefoną. - Išėjimas iš bet kurios sąsajos į budėjimo režimą.
6 mygtukai 0~9	- Skaičių arba simbolių įvedimas redaguojant tekstą. - Maitinimo baterija (8). - Žibintuvėlis (0). - Paspauskite ir palaikykite mygtuką *, kad įvestumėte +, P, W. - Paspauskite mygtuką *, kad redaguodami žinutę įterptumėte tarpą, išskyrus skaičių įvedimo režimą. - Paspauskite 1, kad redaguodami tekstą, išskyrus skaičių įvedimo režimą, įvestumėte įprastus simbolius.
7 # mygtukas / * mygtukas	1. Paspauskite klavišą #, kad pakeistumėte teksto redagavimo įvesties režimą. 2. Paspauskite ir palaikykite #, kad perjungtumėte

8 SOS mygtukas	į tylųjį režimą. 1. Paspauskite klavišą *, kad teksto įvesties režimu būtų rodomas simbolių langas. 2. LFT + * Ekrano užraktas. 1. Paspauskite ir palaikykite mygtuką, kad būtų įjungta SOS funkcija ir automatiškai surinktas skubios pagalbos kontakto telefono numeris.
9 Ausinės	/ skylė viršutinėje išpjovoje šalia ekrano
10 Ekranas	/
11 Akumuliatoriaus dangtelis	/
12 Fotoaparatas	/
13 Žibintuvėlis	/ per vidurį telefono viršuje
14 prievadų 3,5 mm lizdas / USB-A / USB-C	/ per vidurį telefono apačioje



PIKTOGRAMŲ APRĄŠYMAS

Ikona	Aprašymas
	GSM signalo stiprumas
	Naudotojų profiliai
	Praleistas skambutis
	Nauja ataskaita
	Maitinimo indikatorius
	Signalizacija
	"Bluetooth"

TELEFONO PALEIDIMAS | EKSPLOATACIJĄ

Įkrovimas

Norėdami įkrauti šio modelio mobilųjį telefoną, naudokite maitinimo adapterį su USB-C (C tipo) jungtimi, kurio išvesties galia yra ne mažesnė kaip 1 A (adapteris nepridedamas).

Telefono įjungimas ir išjungimas

1. Norėdami įjungti telefoną, paspauskite ir palaikykite skambučio pabaigos mygtuką. Telefonas automatiškai ieško tinklo
2. Kai telefonas įjungtas, palaikykite nuspaudę pabaigos klavišą, kad telefonas būtų išjungtas.

Akumuliatoriaus išėmimas ir montavimas

Kartu su telefonu pateiktą ličio jonų akumuliatorių galima naudoti išėmus iš dėžutės. Per pirmuosius tris naudojimo

atvejus visiškai iškraukite energiją ir visiškai ją įkraukite, kad naujasis akumuliatorius gerai veiktų.

Akumuliatoriaus montavimas

1. Įstatykite bateriją į baterijų skyrių, nepamiršdami, kad pirmiausia reikia įstatyti metalinį baterijos galą.
2. Pakeiskite galinį dangtelį

Akumuliatoriaus išėmimas

1. Nuimkite galinį dangtelį
2. Uždėkite pirštą ant šoninės piršto rankenos, tada pakelkite akumuliatorių iš piršto rankenos ir išimkite jį.

SIM kortelės įdėjimas

1. Išjunkite telefoną ir atjunkite kitą išorinį maitinimą
2. Nuimkite galinį dangtelį ir išimkite telefono akumuliatorių
3. Įdėkite SIM kortelę į telefono SIM kortelės lizdą

SKAMBINTI ARBA PRIIMTI SKAMBUČĮ.

Skambinimas

1. Įveskite savo telefono numerį
2. Paspauskite skambučio mygtuką, kad paskambintumėte
3. Paspauskite skambučio pabaigos mygtuką arba dešinįjį funkcinį klavišą, kad baigtumėte skambučių

Skambučių priėmimas

1. Paspauskite skambučio mygtuką, kad atsiliptumėte į skambučių
2. Paspauskite skambučio pabaigos mygtuką arba dešinįjį funkcinį klavišą, kad baigtumėte arba atmestumėte skambučių.

Meniu → Telefonų knyga

Jūsų mobiliajame telefone yra 2 tel. sąrašus: SIM kortelė ir mobilusis telefonas. Mobiliajame telefone galima išsaugoti 500 telefono numerių. SIM kortelės talpa priklauso nuo jos tipo.

Galimybės atlikti koregavimus ir imtis veiksmų

- 1. Pridėti naują kontaktą:** įveskite kontakto vardą, telefono numerį ir el. pašto adresą.
 - 2. Peržiūrėti kontaktą:** jei tai yra telefono numeris, galite peržiūrėti informaciją apie esamą kontaktą.
 - 3. Siųsti tekstinius pranešimus:** siųsti tekstinius pranešimus dabartiniam adresatui
 - 4. Skambinti:** skambinti dabartiniam kontaktui
 - 5. Redaguoti:** redaguoti esamo kontakto elementus
 - 6. Ištrinti kontaktą:** ištrinti esamą įrašą
 - 7. Kopijuoti kontaktus:** kopijuoti iš SIM1/SIM2 į mobilių telefoną ir iš mobiliojo telefono į SIM1/SIM2.
 - 8. Įtraukti kontaktą į juodąjį sąrašą:** į juodąjį sąrašą įtrauktiems kontaktams nebus leidžiama rinkti jūsų telefono numerio.
 - 9. Pažymėti kelis įrašus:** galima pažymėti kelis kontaktus
 - 10. Telefonų knygos nustatymai:** Pageidaujamų kontaktų saugykla, greitis rinkimas (8 kontaktai)
- Papildomi kontaktai (telefono numerio ir skubios pagalbos numerio nustatymai), atminties būseną, kopijuoti kontaktus, perkelti kontaktus, ištrinti visus kontaktus

Meniu → Naujienos

1. Rašyti žinutę: šiame meniu galite kurti SMS žinutes. galite įvesti turinį, kurį norite siųsti nurodytu numeriu.

2. Gautieji: pasirinkite Gautieji, kad peržiūrėtumėte gautus pranešimus.

[Rodyti]: tikrinti gautas SMS žinutes

[Atsakyti]: atsakymas siuntėjui SMS žinute.

[Skambinti siuntėjui]: perskambinti siuntėjui

[Persiųsti]: persiųsti originalų arba pakeistą pranešimą kitiems pasirinktiems arba nurodytiems kontaktams.

[Ištrinti]: ištrinti dabartinį pranešimą

[Ištrinti visus]: ištrinti visus pašto dėžutėje esančius pranešimus

[Irašyti į telefonų knygą]: numerio įrašymas į telefonų knygą

3. Išeinantys pranešimai: peržiūrėti neišsiųstus pranešimus

4. Juodraščiai: peržiūrėti išsaugotus **juodraščius** (suskirstytus į ataskaitas).

5. Išsiųsti pranešimai: Peržiūrėti išsiųstus pranešimus

6. SMS nustatymai: žinučių konfigūracijos nustatymas ir informacijos apie žinučių dėžutės atmintį rodymas

[SIM1]: redaguoti SIM1 konfigūraciją

[SIM2]: redaguoti SIM2 konfigūraciją

[Atminties būseną]: tikrinkite SMS žinučių atminties būseną.

[Tekstinių žinučių skaitiklis] : naudojamas išsiųstų arba gautų tekstinių žinučių skaičiui stebėti.

[Išsaugoti išsiųstą žinutę]: išsiųstų SMS žinučių išsaugojimo parinktys

[Pageidautina saugykla]: Saugojimo vietos pasirinkimas.

TALK

Meniu → Skambučiai

Skambučių istorija ir skambučių nustatymai.

SKAMBUČIŲ ISTORIJA

1. Praleisti skambučiai: peržiūrėti praleistus skambučius

2. Rinkti skambučiai: peržiūrėkite surinktus skambučius.

3. Priimti skambučiai : peržiūrėti priimtus skambučius

[Rodyti]: parodyti dabartinį įrašą

[Skambinti]: skambinti esamu numeriu (įrašas)

[Siųsti teksto žinutę]: siųsti teksto žinutes į esamą įrašą

[Įrašyti į telefonų knygą]: telefono numerio įrašymas į telefonų knygą

[Įtraukti į juodąjį sąrašą]: įtraukti esamą numerį į juodąjį sąrašą

[Redaguoti prieš skambutį]: redaguoti esamo įrašo kontaktą

[Ištrinti]: galimybė ištrinti esamą įrašą.

4. Visi skambučiai : peržiūrėti visus skambučius

5. Ištrinti skambučių įrašus: galite ištrinti skambučių įrašus

SKAMBUČIŲ NUSTATYMAI

1. SIM1/SIM2 skambučių nustatymai: meniu galima nustatyti skambučių peradresavimo, laukiančio skambučio ir kitas funkcijas.

2. Išplėstiniai nustatymai

[Juodasis sąrašas]: įrašykite juodojo sąrašo numerį.

[Atsiliepimo režimas] : pasirinkite atsiliepimo į skambutį režimą, galite pasirinkti "bet kuris mygtukas" arba "automatinis atsiliepimas, kai veikia ausinių režimas".

ĮRENGINIAI

Meniu → Nustatymai

Pagrindinių telefono funkcijų nustatymas.

1. PROFILAI

[Bendrosios]: galite reguliuoti įspėjimo tipą, skambučio tipą, skambėjimo tonus, skambėjimo garsumą, pranešimų toną ir pranešimų garsumą arba nustatyti mygtuko garsumą ir balso skambučio priminimą.

[Tylus]: kai šis profilis aktyvus, įeinančių skambučių, SMS žinučių ir klavišų signalų garsiniai įspėjimai bus išjungti.

[Susitikimas]: kai šis profilis aktyvus, pranešimas apie įeinantį skambutį bus pakeistas iš skambėjimo į vibravimą, kad nebūtų nutrauktas įprastas susitikimas.

[Lauke]: įjungus šį profilį telefono garsas bus garsesnis, kad nepraleistumėte svarbios informacijos.

[Ausinės]: prijungus ausines, telefonas automatiškai persijungs į ausinių režimą, o atjungus ausines bus grąžintas pradinis atkurtas režimas.

2. SIM KORTELĖS NUSTATYMAI

Įjungti dvi SIM korteles, įjungti tik SIM1, įjungti tik SIM2

3. TELEFONO NUSTATYMAI

[Laikas ir data]: Nustatykite laiką ir datą

[Kalba]: Pasirinkite telefono kalbą

[Rašto kalba]: Nustatyti numatytąjį teksto įvesties metodą

[Ekranas]: Užsklanda, Automatinis ekrano užrakinimas, Įjungta animacija, Išjungta animacija, Rodyti datą ir laiką

[Specialieji klavišai]: nustatykite klaviatūros sparciuosius klavišus naudodami telefono kryptinius mygtukus aukštyn, žemyn, kairėn ir dešinėn.

[Skrydžio režimas]: pasirinkite skrydžio režimą, nutraukite visus ryšius

[Ivairūs nustatymai]: nustatykite telefono ryškumą ir foninio apšvietimo laiką.

[Irenginio užraktas] : įjunkite šią funkciją, kad galėtumėte pasirinkti ekrano uždarymą paspaudę skambučio pabaigos mygtuką.

4. TINKLO NUSTATYMAS

Pasirinkite SIM1 arba SIM2 tinklo nustatymus

5. SAUGUMO NUSTATYMAI

[SIM1 arba SIM2 apsauga] : įjungti arba išjungti SIM1 arba SIM2 užraktą.

[Telefono apsauga]: Telefono užraktas, Pakeisti slaptažodį

6. SUJUNGTI

[Bluetooth]: įjunkite arba išjunkite "Bluetooth", matomumas, suraskite netoliese esančius įrenginius, nustatykite "Bluetooth" pavadinimą, nustatykite saugyklos adresą.

7. FABRIKUOTĖS ATNAUJINIMAS

Įvesdami slaptažodį, atkurkite sistemos gamyklinius nustatymus (numatytasis slaptažodis yra "1234").

GARSO GROTVAS

Meniu → Garso grotuvas

Garso grotuvas gali atkurti MP3 ir panašius failus, todėl galite klausytis garso failų per ausines arba garsiakalbį.

[Groti]: groti muziką

[Atnaujinti sąrašą]: atnaujinti takelio įrašus

[Nustatymai]: atkurti muziką iš telefono arba atminties kortelės, nustatyti automatinius atnaujinimus, kartoti dainą, atsitiktinį grojimą, groti fone, rodyti dainų žodžius.

MULTIMEDIJA

Meniu → Daugialypė terpė

1. FOTO

Įveskite fotoaparata

[Switch to VCR]: naudokite šį meniu, norėdami perjungti vaizdo įrašymo įrenginį.

[Nuotraukos]: peržiūrėkite nuotraukas, padarytas ir išsaugotas telefone.

[Fotoaparato nustatymai]: nustatykite užrakto garsą, ekspoziciją, baltos spalvos balansą, fotografavimo atidėjimą ir kt.

[Vaizdo nustatymai] : nustatykite vaizdo dydį ir kokybę

Effect Settings]: specialių efektų nustatymas nuotraukoms

[Saugykla]: šiame meniu nustatykite nuotraukų saugojimo vietą.

[Atkurti numatytąsias nuostatas]: atkurti numatytąsias fotoaparato nuostatas

2. VAIZDŲ PERŽIŪRA

Peržiūrėkite arba redaguokite albume saugomas nuotraukas

[Rodyti]: rodyti pasirinktus vaizdus

[Siųsti]: galite siųsti vaizdus per "Bluetooth

[Naudoti kaip] : naudoti vaizdą kaip telefono užsklandą arba įjungiant / išjungiant ekraną.

[Pervadinti]: pervadinti vaizdą

[Ištrinti]: naudojamas paveikslui ištrinti

[Saugykla]: pasirinkite vietą, kurioje bus saugomas vaizdas.

[Image info]: galite peržiūrėti informaciją apie vaizdą

3. VAIZDO ĮRAŠYMAS

[Vaizdo kameros nustatymai] : nustatyti vaizdo kameros parametrus

[Vaizdo nustatymai]: nustatyti vaizdo parametrus

[Saugykla]: nustatykite, ar įrašyti vaizdo įrašą: Pasirinkite, kur įrašyti vaizdo įrašus.

[Atkurti numatytus nustatymus]: atkurti numatytuosius fotoaparato nustatymus

4. VIDEO PLAYER

[Play]: paleidžia pasirinktą vaizdo failą

[Siųsti] : siųsti į kitą mobilųjį telefoną per "Bluetooth

[Pervadinti]: pakeisti failo ar aplanko pavadinimą

[Ištrinti]: ištrinti failą

[Įrašyti]: pasirinkite kelią, kuriuo bus išsaugotas vaizdo failas, skirtas mobiliesiems telefonams / atminties kortelei.

5. GARSO ĮRAŠAS

[Naujas įrašas]: Pradėkite įrašymą.

[Sąrašas (peržiūrėti įrašus)]: Sąraše galite atkurti, pervadinti, ištrinti, išsiųsti pasirinktą įrašą

[Nustatymai] : nustatykite vietą ir failo formatą įrašams išsaugoti.

6. FM RADIJAS

[Kanalų sąrašas]: nustatykite kanalų sąrašą ir dažnį

[Rankinis įvedimas] : įveskite dažnį rankiniu būdu

[Automatinė paieška]: pasirinkite "taip" ir automatiškai ieškokite kanalų

[Nustatymai]: įjungti arba išjungti foną ir garsiakalbį.

[Įrašymas] : įjungti arba išjungti įrašymą

[Failų sąrašas] : pasirinkite garso failą

ORGANIZATORIUS

Meniu → Organizatorius

Šiame meniu pateikiamos kasdienio naudojimo funkcijos.

[Kalendorius]: kalendorius padeda sužinoti, kokia yra savaitės diena, ir patikrinti esamą datą.

[Elektroninių knygų skaitytuvas] : rodyti tekstinius dokumentus

[Žadintuvas]: Galite nustatyti 5 žadintuvo laikus. Kiekvienam iš jų galite nustatyti žadintuvo būseną, nustatyti žadintuvo laiką ir žadintuvo signalą.

[Žibintuvėlis]: žibintuvėlio įjungimo arba išjungimo valdymas.

[SOS]: palaikykite nuspaudę SOS mygtuką, kad įsijungtų SOS funkcija ir automatiškai būtų surinktas skubios pagalbos telefono numeris.

Ar SOS funkciju saistītā tālruņa numura iestatīšanas procedūra tālruņa izvēlnē:

- 1) [Izvēlne] -> [Pārvaldnieks] -> [SOS] -> [Aktivizēt SOS] -> izvēlieties "IESLĒGTS"
- 2) [SOS numuri] -> [Rediģēt] -> ievadiet tālruņa numuru -> [Opcijas] -> [Gatavs]
- 3) [SOS SMS saturs] -> [SOS aktivizēšana] -> atlasiet "IESLĒGTS"
- 4) [SOS ziņojums] -> ierakstiet ziņojuma tekstu -> [Saglabāt]

[Powerbank]: kai įjungta, galite prijungti USB ir maitinti kitus įrenginius

[Skaičiuoklė]: mobilusis telefonas palaiko aritmetines operacijas

FAILŲ TVARKYTOJAS

Meniu → Failų tvarkyklė

Šiame meniu galite tvarkyti ir priskirti kelis aplankus perkeldami, kopijuodami ir perkeldami juose saugomus failus.

[Atidaryti]: išplėsti pasirinktą aplanką

[Formatavimas]: Failų sistemos formatavimas Pastaba:

Prarasite visą failų sistemoje esančią informaciją.

PASLAUGOS

Meniu → Paslaugos

Šiame meniu galite valdyti SIM įrankių rinkinį ir kitus

TECHNINĖS PRIEŽIŪROS INSTRUKCIJOS

Prietaisą valykite minkšta, pūkelių nepaliekančia šluoste.

Įrangai valyti nenaudokite ploviklių ar tirpiklių.

Įkrovimui naudokite tik originalų įkrovimo adapterį.

Garantija NĖRA taikoma:

- Įdiegti kitą programinę įrangą nei ta, kuri buvo įdiegta į EVOLVEO telefoną.
- elektriniai ar mechaniniai telefono pažeidimai, atsiradę dėl netinkamo naudojimo (pvz., įtrūkęs ekranas, įtrūkęs priekinis ar galinis dangtelis, pažeista USB maitinimo jungtis, SIM kortelės lizdas, microSDHC kortelės lizdas, ausinių įvestis ir pan.).
- Garsiakalbio ir ausinių pažeidimai dėl metalo dalelių.
- gamtinių veiksnių, tokių kaip ugnis, vanduo, statinė elektra, aukšta temperatūra, žala.
- gedimai, atsiradę dėl įprasto nusidėvėjimo.
- Žala, atsiradusi dėl nekvalifikuoto asmens atlikto remonto

- telefono programinę įrangą, jei ją reikia atnaujinti dėl pasikeitusių mobiliojo ryšio tinklo parametrų.
- Mobiliojo ryšio tinklo sutrikimai
- Akumuliatorius, jei po 6 mėnesių ar ilgiau neišlaiko savo pradinės talpos (akumuliatoriaus talpos garantija yra 6 mėnesiai).
- Tyčinė žala.

GARANTINIS IR POGARANTINIS APTARNAVIMAS

Remontą ir techninę priežiūrą galima atlikti tik įgaliotame EVOLVEO gaminių aptarnavimo punkte (daugiau adresu www.evolveo.com), priešingu atveju galite sugadinti mobilųjį telefoną ir prarasti garantiją.



Šalinimas: Perbrauktas konteinerio simbolis ant gaminio, prideduose dokumentuose arba ant pakuotės reiškia, kad ES šalyse visa elektros ir elektroninė įranga, baterijos ir akumuliatoriai, pasibaigus jų eksploatavimo laikui, turi būti šalinami atskirai kaip rūšiuotos atliekos. Neišmeskite šių produktų į nerūšiuotas komunalines atliekas.



ATITIKTIES DEKLARACIJA

Bendrovė "Abacus Electric, s.r.o." pareiškia, kad "EVOLVEO StrongPhone H1" atitinka šio tipo prietaisams taikomų standartų ir taisyklių reikalavimus.

Visą atitikties deklaracijos tekstą galima rasti adresu
<http://ftp.evolveo.com/ce/>.

Importuotojas / gamintojas

Abacus Electric, s.r.o.

Planá 2, 370 01, Čekija

E-pasts: helpdesk@evolveo.com

Pagaminta Kinijoje

Autorinės teisės © Abacus Electric, s.r.o.

www.evolveo.com

www.facebook.com/EvolveoCZ

Visos teisės saugomos. Gaminio išvaizda ir techninės
specifikacijos gali būti keičiamos be išankstinio įspėjimo.

